АДЫГСКОЕ СЛОВО

1, бэрэжьей

Nº61 (21.469)

2009 гъэм мэлыжьыхьым (апрелым) и

Тхьэмахуэм тхуэ къыдокі



# Къанокъуз Арсенрэ Миронов Сергейрэ кризисым пэщіэтынымкіэ зэфіэгъэкіыпхъэхэм топсэлъыхь

Москва шызэхүузаш КъзбордейБалакъэр Республикън и Президент Къанокъуз Арсенрэ УФ-и и 
шау республикъм щыды шытыкым 
федеральна Эзхуэсым Федерацым бедера 
шэмкэ и Советым и Унафэш Миропос Сергенра, Абыхм эххуаТууган 
шэмкэ и Советым и Унафэш Миропос Сергенра, Абыхм эххуаТууган 
шэмкэ и Советым и Унафэш Миропос Сергенра, Абыхм эххуаТууган 
шэмкэ и Советым и Изафэш Миропос Сергенра, Абыхм эххуаТууган 
зэр куматир курэл гэжжэг 
къбР-и и 1эташкым кымитышкыхзэр къвзэрыным тарын бергенра 
кыйгы бара бергенра 
кыйгы пос образоватын 
кыйгы бара берген 
шара пос образоватын 
кыйгы бара берген 
шара берге

шэм.
Зэlушіэм и ужыкіз зэрыжиіамкіз, абы щекіуэкіа псапъэмакным КьБР-м и Президентыр арэзы кыншіаш; «Дэ сэбэпынагъ зыпымъ зајущіз едгъэкіуэкіан крыхуэкіз Советым жиіахэм кызхулкын куэд хэтш. Дялакін да дызэдэлэн да кыншіз шытыкіз хэры хэтш, дялакін да хэры кыры жызуа кыры жызуа кыры жызуа кыры шытыкіз кырым шышы шытыкіз хэр зэтес шіыным хуэунэтіауэ.

**ХЬЭПЭ Маринэ** *КъБР-м и Презилентыма* Правительствэмрэ я пресс-Іуэхущіапіэм и лэжьакіуэ.



зэригьасэ 1эмалхэри ирт-тэрімі учасы жийса а кайпана Миханя, США-м каппана Миханя, США-м и армям и штаб унафэщі-хэм я комитет зэгуэтым и азэзешэ, генерал Картрайт Джеймс шы!уш!ам. Абы кызэригымтмк1э, Куржымрэ США-мрэ зэдэ-элжыным хуунтя!а харти-ем 1э ш!адза нзужь, а къз-этимі]эмнгэлээр кэмш!э-эрип узакан, Савкашынна картарат итуу кытгээк!ы-жащ Афганистаным ща-туры наражууны зэрэн музан элт нахымбэритэ Јухукумо хэтын папш!э, Куржым сэ-элт нахымбэ шгээк!уму зэлэт нэхвыбэ игъэк уэну зэримурадыр ик и абы теу-хуауэ США-м и президентым зэрепсэльар.

США-м и Къэрал секре-

000 ныр абы къызэпрышыныр хэхъуэ къабзэми. Ар 2007 зэтегь эувы Іэнымк Ін Ираныр къздэ Іэнык туну щогугь, ауэ ар Тегеран и лІы-кІуэхэм щаІущІэнукъым Афганистаным теухуауз Гаагэ шекіуэкі дунейпсо конференцым. «Ираныр а эзіушіэм къызэреблэгьар и щыхьэтш дазэрышыгугь къалэнхэр ягьэзэшіэным ахэр зэрыхуэхьэзырым», -жијаш Клинтон Хиллари. А зэгушГэр США-мрэ Ни-

дерландхэмрэ къызэрагъэ-пэщащ, ООН-р зыдагъэІэ-пыкъури. Абы ирагъэблэ-гьащ Афганистаныр мамыр хъужыным, и экономикэр зэтегъэувэжыным елэжь къэралхэм къэрал щІыб ІуэхухэмкІэ я министрхэр, дунейпсо организацэхэм я • лаухэмкіэ я министрхэр, дунейпсо организацэхэм я лык Іухэхэр. Урысейи къыб-гъздэхіы у Гаагэ кіуа лыкіуэхэм я Іэтащхьэщ МИД-м и унафэщі Лавров Сергей.

2008 гъэм «Роснефть» компанием и а хухьуэ къаб-зэм хэщащ процент 12,8-кlэ.

КВЗ. А гьом и 4-иэ мазищым «Роспефть»-м хэшімины «Роспефть»-м хэшімины бол меларь меларь бол меларь меларь бол меларь и участвення бол меларь и участвення бол меларь <u>ь.</u> А гъэм и 4-нэ мазишым

гъэм ельытауэ сом мелуан 317-кІэ (проценти 8-кІэ) нэхъ мащІэщ. Абы щыгъуэнэхь мащиэщ, лоы щыгьуэ-ми, нэгьабэ и еплІанэ мази-щым а компанием къыхэ-хъуар ещанэ мазищым ельытауэ процент 1,8-к1э нэхъыбэщ.



Европарламентым и пле-нариз эзІушІэ. № Мэлыжыклым н I - 2-хэм Катеринбург щызэхэты-нущ «Финляндиен и махуа-тэр - Урысей-2009» [узху-гъуэхр. Ар къмгэрагьэп-ащ «Финляндие - Уры-сей» обществэмрэ Фин-Урысей сату палатэмрэ. ♦ 1674 гъэм Кърым хъяным и дээшхуэ Къэбэрдейм къмгеуат, ар эзхидытъузу, иІмхуаэр гъэр ищБын мурад иІэу. Хъаным и дээр зэтракмутанц.

рад и Ізу. Хъаным и дзэр ээтракъутащ. • Дыгъэр къышТэкТаш сы-къти 6-рэ дакъшкъ 29-м, къухъэжынущ сыкът 19-рэ дакънкъэ 31-м. • Махуэм и к Іыхьагъынущ сыхъэт 12-рэ дакънкъэ 42-

бзыпхъэ иІэщ.

# Я нэгу зрагъэужь

екІуэкІащ. Артист ныб-жынцІэхэр даІыгъащ езы сэлэтхэми - сценэм къи хьэурэ уэрэд жаІащ, къэ

УЭРДОКЪУЭ Женя

Гъуэгущіэ яухуэ

РЕСПУБЛИКЭМ и Прези-РЕСПУБЛИКЭМ и Прези-дентым зи гугъу ищіыр Кодор аузым пхыкіыу Домбей узы-шэ гъузгу ухуэньрщ, «Черкесск укъикіыу мыбы укъэкіуэн щхъэкіэ гьуэгум сы-кьэт 16 - 17 токіуадэ, Кодо-аузымкіэ дыщызекіуэмэ, сыКъэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Парламентым и Унафэщіым и къуэдзэхэм

# я бжыгъэм и Іуэхукіэ Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Парламентым и Унафэ

Къзбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Пар-ламентым и Регламентым и 11 статъям илкъ иткіз Къзбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Парламентым унафэ ещ!. 2. Мы Унафэм къвру егъуэт къыщащта ма-зуам щегъэжьару и Парламентым и Унафэці

1. Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Парламентым и Унафэщіым къуэдзэу щы, 

2009 гъэм гъатхэпэм и 27-м №8-П-П

# ЧЕЧЕНОВ Ануар: ЦІыхубэрщ дэ дыщІэлажьэр

КъБР.м и Парламентым и еплана хахыл-хачы и 19-м интервью интервью и 19-м интервью интервью и 19-м интервью и тетым и унафэщіу, Урысей Ищхъэрэ Парламент Ассоциацэм Экономикэ полити-кэмрэ бюджет Іуэхухэмкіэ и комитетым и унафэщіу щытащ, Иужьрей ильэситхум респуб-ликэм и Правительствэм и вице-премьеру лэжьащ, Чеченов Ануар топсэльыхь

ахэр дэгъэкlыным ехьэлlау къагъэсэбэпыну Іэмалхэм.

унафрашју узарымажи кыма-кыму за абыкам учегунськауа кымшана кыма-н Псом яппу са хажакуа у КыБРи — Кама-на кама-махуам щегьзжемуа тупкы пап-шуа у кызарыскуншым пап-шуа у кызарыскуншым пап-шуа у кызарыскуншым а акомхар кымдазыгъзки ор-ден и экама-дыша жажажаныу. Апкуара уышам кызажаныу, Апкуара уышам кызажаныу, Апкуара уышам кызажаныу, Апкуара уышам кызажаны, Апкуара уышам кызаманы, Апкуара жаматуры кызама кызама жаматуры кызама кызама жаматуры кызама кызама апкуарынын паша эси кызаман, Жаматын уышанын кызаманын кызаман, Жаматын уышанын кызаман, Жаматын уышан кызаман, Жаматын уышанын кызаман, Жаматын уышан кызаман, Жаматын уышан кызаман, Жаматын уышан кызаман, Жаматын уышан кызаман, Жаматын кызаман кы

ныгъэхэми, республикэм ис псоми ди къалэнщ зэи хуэмыпсоми ди къалэнщ зэи хуэмы-дэу быдэу дызэкъуэувэну икlи дуней псом финанс lyэхухэр зэрыщызэlыхьам кърикlуэнкlэ хъуну мыхъумыщІагъэхэр гъэ-мэщІэным теухуа унафэхэр

щытмэ, Урысей Федерацэм Іэмал игъуэтынущ ди кхъухь-

- эдерацэм ктырутынущ ди кхъухь-тедзапізхэм нэхъ тыншу бгьз-дыхьэну», - жиіащ Бэгъэпщ Сергей.

Іулъхьэ къыІихауэ

хьэм Іулъхьэ къратауэ шэч хуаші.

ЗЭРАУБЗЫХУАМКІЭ, шэ

зыхуащіым Теувэж районым щыщ щіы іыхьэ хупичащ предприятэхэм ящыщ зым. Абы и унафэщіым щіым пэ-

кіуэу къритащ сом мелуани 2,14-рэ и уасэ автомашинэ. Уголовнэ іуэху къаіэтащ.

шэч хуащі





къэщтэным, ахэр гъэзэщІэ-ным КъБР-м и Президенты вым КъБР-м и Президентыр ди пашзу дегансьныу. Шэч хэ-мылы, республикам абы хуз-унэтіа лэжынізга пыумыйахэр щоміуэмі. Ауэ зыщыбгьэгым и льэхьэнэм щівнийльэ эконо-мисам и зыучасыкіар унафэ-мисам и зыучасыкіар унафэ-мисам и зыучасыкіар унафэ-казитэным куэликі з эрепы-тар. Алхуэру шышытарі. эзін кіыжілікіх эытші кунут. зан кіыжілікіх эытші кунут. зэй кіыкалівых экптіі жэуігу кыми містым ийн дичейпсо рынокым кым динейпсо рынокым кыміных ауда, кэрал ақіуалын республиками щыіз шытылыға жырады жәрады жә

квапштэмэ, лэжьый-эм и прб-изводительностыр къэтТэ-тъну, мылъкур шымыкуэдып-кэм ээрышымыкуэдыпым, подукцэр егьэфіэк!уэным дык!уэльыпльыну, рынокым шытЫгг уырыпізм зэрызед-гьэубгъунум дыкуи]эккуну. Су кызээрысльытэмід, абы и льэчыккуэк!я гульыгэ хэха жуэтшын куейш промышленяхуэтщіын хуейщ промышлен ностым, ухуэныгъэм, мэкъу ностым, ухуэныгьэм, мэкьу-мэш хоэяйствэм, курорт-рек-реацэ комплексым я ІэнатІз-нэхыщхьэхэм зегъэужьы-ным, сыту жыпІзмэ ахэр хэ-кІзпі энэхыщхьэш республи-кэр щІэтэхэузобжару я пэкІз кІуэтэнымкіэ. А ІэнатІзхэм зегъзужьынырщ лэжьапіэнша-гъзр гъзкіуэдыным и лъабщытщ нано-биотехнологие-кэр зи льабжьэ иджырей кьэ-хутэныгъэхэр. Мы Іуэхум куэд хащыхъыфынущ Къэбэрдей-Балъкъэрым и щіэныгъэліхэ-

мг. Хэхауэ къэзгъэлъэгъуэну сыхуейш хьэрычэт Ivэхv мыинымрэ хьэрычэт Іуэху куры-тымрэ я субъектхэм иджыпс-ту ди деж къэрал дэІэпытымра я субъектьзм иджыйсту ди деж къэрал дэІзпыкыуныгра тэмэм зэрышагыутыр. Абыхач кьацита кредитхэм процентий шкызарастубр.
Абыхам кьацита кредитхэм процентий шкызарастубликызаным цыш Іыказ республирыхуапшыным кыздамдузу,
кьэралыр ядорізыныку шынакьэралым прадгэнкузч Гэзльэгьуэныгьэхэм хэтынымкызангэжкажа и продукцэ кызрагхам шашыну продукцэ кызшэзыгызаккаж а продукцэ кызшэзыгызаккаж а продукцэ кызшэзыгызаккаж а продукцэ кызшэзыгызаккам а продукцэ кызшэзыгызаккам а продукцэ кызшэзыгызактым а шыным теккуашэзыгымра кызрычэт Гуаху кырытымра я субъектхам бэжуантымра хызрычэт Гуаху кырытымра кызрычэт Гуаху кырытымра я субъектам бэжуан
унратын умыгыку гэбепджылыным, аткуара мылыкур 
закы маші запызу игльэсн 5-м
заты машы запызу игльэсн 5-м
заты машы запызу игльэсн 5-м
затымашы запызу игльэсн 5-м
затымым ялынцы агэжылгээхэр.
Агхуэдэу зэрыхуэфашыкіз

гьэмэшіэным япыщіа лэ-жыспазар, Алхуару ээрыхуэфацэкіэ стаубіэкіуапхэац бюджетээ-хуаку ээпышіэныг эхэр гьэ-тэмуамыны техух правовой лазр жэрээ эрээны техуар правовой борго жэрээ эрэээрагакуэр бюджетым к зацкэр нэхь тэмэму кээгээсэбэлыным, финаксхэр ээрызэрагакіуэр гъэм хэгъэхъуэным) щыналъэ бюджетым къыхэкlыу хуау-тlыпщ субвенцэхэр нэхъыбэ щыным хуэгъэзауэ.



# «Синлика» холдинг компанием и мылъкцкіз

Шахматымкіз ціыхухъ 232V2V ФИДЕ

ЗЗІУЩІЗР теухуауз щытащ шахмат захьззахуз иным и еппіанз іыхьзу Нальщык къалэм щрагьэкіуз-кіынум зыхуэгъзхьзаюрых ным пыщід іузухузм. Кьап-щтамэ, хэхауз тепсэльы-кащ захьзахуэр щекіуз-кіынум пішшыр тамэму гьапкыну пэшыр тамму гыл-сыным, спортсменкэмрэ кындызмирэ псэупізкі, шхынкіз эккуей хуэгьзэз-ным, абыхэм я шынагыра-ным. Кынагылацыным. Кынагылацыным. Кынагыладыным кынагылашымы шаммат захызахуар кынагы укыным, ар захуашыжы-укыным, ар захуашыжы-шыхар Музыка театрым шымкар музыка театрым

хэлплыш пресс-центр кыл загъэлашыным цыхуыба хъыбаратышы (уахуша пахам на дуналисту түрин рым шылажынулар тхы-ным, захьазахуар кызы-зајухым теухуа гуфјагъуа зајухым теухуа гуфјагъуа зајухым теухуа гуфјагъуа зајушаја з

# ЛъэныкъуитІми я фейдэ хэлъу

автьуэм и администрацэм шібыр тэвэду квэтээСэ
бэльнымый дляжыш-зэхэр шійгыхууабакали.

Абы ШХЬЭУСЫГТУУ хуххуар бэджэндырылажыхуам ятын хуей налогыр и тэзум кызызуыхамыхдырын.

«Шы бэджэндым пэміуэ уасэм ухудитікіз зэрыхахнуам имін ар күемірэ езы клуажэярэ я захудлитіу длізкіз зэрышытынун пуміт тіры, зэрызымымар», жеіз болэтей кужам администрацэм и Ізтацукы Кыбарда Олег.

Языныкуру баджэндырылажыхэм гэх хіуам кырахымымары администрацэм и Ізтацукы Кыбарда Олег.

Языныкуру баджэндырылажыхэм гэх хіуам кырахымымары закий зэрызэмымар», жеіз болэтей кужам администрацэм и Ізтацукы Кыбарда Олег.

Языныкуру баджэндырылажыхэм гэх хіуам кырахымымары закий зэрызэмымар», жеіз болэтей кужам администрацыя на кэрахымымарынажы 81-м з захудитівы масур жырахымымарынажы закий кырахымымарынажынымарынажымарын

# Гъунапкъэ хабзэр къызэпауд

къэрэшей-шэрлжэс Урысей ФСБ-м и Гъунал-къэхъумэ управлензу Къэрэ-шей-Шэрджэсым щыіэм и пэжьакіуэхэм илъэс кіуам гъунапкъэ хабзэр къызэпы-зыудахэу цІыхуи 100-м шІигъу яубыдащ. Абыхэм ящыщу 40-р административнэ жэуапым ирашэліащ икіи къуэдыхэр ирагъэпшынащ.

АДЫГЕЙ. <u>Республикэм и</u> Теувэж районым и Іэташ-ДИ ЖАГЪУЭ зэрыхъунщи, ыгъэпсэхуакІуэ щыкІуэкІз уэдым зыщагъэгъупщэ гъунапкъэ хабзэхэм утетын зэры хуейр. Псалъэм папщІэ, Хур зук турист щІыпІэм зыщыб-гьэпсэхуну мурад пщІамэ, гъунапкъэр зэпыбупщІыну хуит

ХЬЭЩЫКЪУЕЙ Олег

Іуэхукіэ», «Нэгъуэщі къэра. хэм щыпсэу ди льэпкээтьухэ яхуэгъэзауэ КъБР-м иригь кіуэкі къэрал политикэм Іуэхуіэ», «КъБР-м Админис ративнэ къуаншагъэхэмкіэ кодексым зэхъуэкіыныгъэхэ

хэлъхьэным и ІуэхукІэ

къбъ-м и законям я проект-кэм. Зэуэ къеджэгьуитіу хэп-льэнущ «Хэхыныгьэхэр щра-гьэкіуэкікіэ яту щыта хэхы-ныгъэ сакъылэтыр ээрыщы-мыізжым ехьэліауэ Къэбэр-дей-Балькьэр Республикэм и

закон акт щхьэхуэхэм зэхьуэ-кlыныгъэхэр хэльхьэным и Іуэхукіэ», «Къэбэрдей-Баль-къэр Республикэм и закон акт языныкъуэхэм зэхьуэкіыны-

языныкыуэхэм ээхкуэкіыны; гісэхэр хэлжызыны и Іулукіз-(сабийм и хуитыныгъэхэм екъэліаээ), «Коррупцэр кы-ээпыудыным хуэунэтіауэ Къ-бэрдей-Балжьэр Республи-кэм и закон актхэм ээххуэкіы-ныгъэхэр халжызыны и Іухуу-кіз», «Къэбэрдей-Балъкъэр Распублича мумичинальна

тым и органхэм яІэ полномо-чиехэм я ІуэхукІэ» КъБР-м и

законым и проектым.
ИшхьэкІэ сэ къышызгъэ-

льэгьуар дызэлэжьыну документхэм ящыщ іыхьэщ, зэрыщыту къапштэмэ, ахэр куэд мэхъу. Ауэ ди мурадх эр нэсу къызэрыдэхъулІэнум шэ къытесхьэркъым.

- Парламентым и лэжьы-гьэм сыт хуэдэ Іэмалышіэхэр кьышигьэсэбэпыну? Закон-

хэр къыдэзыгъэкі органым и лэжьэкіэм ехьэліауэ сыт

2 Зэманым да къвтхуетъ-ув зэшіэксуязу, хэківлія псо-ри къдгъзсэбэлу, Ізмалыщі-хэмрэ хэківлібшізхэмрэ щі-тэксуэн къзтщу, унаф хэр псынціру икіи гъзжу аў къзт щу удызжэну Абы папціі семинархэр, парламент едэ-цуэныгъзхэр жылатъуэм и ліыкіуэхэр къвызрукъзліз лізкіуэхэр къвызрукъзліз

зајущбжар няжыбарэ едгъз-кіуакіытка», ціьмухам ща-кіуакіытка», ціьмухам ща-зар законкам щыгъуаза тшіы-гьам харгъакъузу икім я гукъе-ухэр захаргьакыр дылажын хуейуз кызаольытэ. Дяляяіз къзрал властым и органхамра шіыпіз самоупра-пенам и органуамра зашіз-

вленэм и органхэмрэ зэщіэ-гъзуlуауэ зэдэлэжьэным къы-

дэкІуэу, дэ псори къэрал вла-стым и федеральнэ органхэм

стый й федеральнэ органхэм быдэу дапышшауэ дыщытын хуейщ. Абыхэм къадэк[уэ, парт куэд щышы!э мы лъэхъэ-нэм Парламентым къыбгъэ-дохуэ фракцэхэм я лэжы-гъэм и къызэгъэпэщык!эр нэ-

А псоми къадэкІуэу, феде-рацэм и субъекту дыщыщыт кІэ, дэ ди къалэнщ ресурсхэр къыдэгъэхуэнымкІэ програм-мэкэр дэтІыгъыну, бюджет мэхэр дэтіыгьыну, бюдже ізнатіэм и мылькур нэхь зэ гъэзэхуауэ къэгъэсэбэпы нымкіэ программэхэр къы хэллххэну, коммунальнэ сет хэр егъэфіэкіуэным тешіыхы проектхэр икіэщіыпіэкіэ зэ рылгъэзэшіэным пыхушіэкъу текІуадэр дгъэмэщІэну. Апхуэдэу иджыпсту къэув къалэнхэм яшышш бюлжет-

квалэплэм энцынд окимет-налог политикэр гъэзэндэ-ным пыща lyэхухэр гъэткіии-нымкіэ правовой лъабжьэ зэ-тегъэувэныр. Бюджетхэм я щі Іыхьэр гъэтэмэмыным эунэтіауэ КъБР-м и Прави тельс твэми муниципалитет-хэми къабгъэдэхуэ Іуэхуш-хуэщ республикэ бюджетми муниципалитетхэм ябюджег-хэми я хэщ Іхэм кІэлъыплъыныр. А лэжьыгъэм Іэмал къитынущ бюджет мылъкур кытынущ боджет мылькур цэм кызээрышыг-эллэггүэлй кызээрагь-зсэбэлыр ирагь-фізкіуэнү абы и льэныккэр-кай къзрал валестым и орган-жэмрэ шіыліз самоуправле-тым и орган-жэмэр экк жэуа-пыр кызі-тыну. Экономиком мыльку кы-Экономиком мыльку кы-зылажы и ізнатізр зыкэт фи

жьэныр къыпхузэгъэпэщынущ.
КъБР-м и Парламентым и депутатхэм дяпэкlэ къапэщытщ, мы зэманым ирихъэлlэу зэтеува хабээ мардэхэр тегъэщапіэ ящірээ, законхэр

зэгурымыіуэныгъэми пэщіэ-тын хуэдэу абы къару зэрыб-гъэдэльыпхъэр

ъэдэлъыпхъэр. Зэрыгурыlуэгъуэщи, адрей социальнэ къалэнхэр и зэма-ным дэмыкМэ, экономикэм зэрызиужь къудеймкІэ жы-лагъуэ зэныкъуэкъуныгъэхэр къызэбнэкІыфынукъым, уеб-

• Зэпеуэхэр

# КъБР-м и къуажэ Іфісткен

Бахъсэненкэ къуажэр шытекІуаш КъБР-м и жылагъуэхэм я муниципальнэ къызэгъэпэщыныгъэхэм ирагъэкіуэкіа республикэ элеуэм.

АР ЩЫЖАІАЩ«КъБР-м и муниципальнэ къызэгъэпэ-щыныгъэхэм я совет» ассоциацэм и унафэщіхэм я

зәіушіэм.

Къуажэхэм я лэжыыгыэр зыхуэдэр къапщытащ «Экономик» зыужыныгыз», «Щанхабзэмрэ зыгыэпсэхугыуэмрэ», «Экологиер, щіыр кызарагызсэбэп, щіыр къызэрагьэсэбэл, щходяніагьэкіз ээрагьэ-дахэ щіыкізр», «Муници-пальнэ лэжыгээмрэ јузху-хэр зекъэнымрэ», «Муници-пальнэ хозяйствам псэу-кіэр ээтеухуэным ехьэліауэ шызэфіагьэкі Іузхухэр» унатіыныгьэхэм ятещіы-

кьауэ. КъБР-м и Президентым и КъБР-м и Президентым и Администрацам къэрал къулыкъум, кадрхям, щыл од къулыкъум, кадрхям, щыл од къулыкъум, кадрхям, шыл од къулыкъм и къудамэм и ляжьакіу Шорэн Суфан зэрыжи Іамкіз, зэпеуэм щытекіуам саугъэту сом мин 50 иратащ, Етіуанэ увыпізр зыхуагъэфэща Жэмтхьэла къражэр сом мин 30-кі агъэражэш сом Жэмткьэлэ къуажэр сом мин 30-к19 ягьэлэжащ, сом мин 20 лъысащ ещанэ увыпіэр кьэзькьа Пролетарска къуажэм. Зэхьэзэхуэм къыгээжанык layэ къалъытащ Шэджэм Етіуанэ, Арщыдан, Ново-Ивановска, Новэ-Хьэмидей къуажэхэр. Абыхэми ахъшэ саугъэтхэр

# ЦІыхубэрщ дэ дыщІэлажьэр

нахъмба хъуу з хуожьэ. А хаб-зэр ди республикэми къыхуэ-гъэзаш. Псоми дощІэ, зэры-щыту У рысейм и адрей щы-нальэ хэми х уэдэу, КъБР-м нальэ хэми х у эдэу, КьБР-м щыпгозумэм ящыш куэдым я Іуэхур зэрыхуэмыщар, ди щыхухэм я дежків псэупів тэ-мэм зэгьэлэшынри, тэмэму еджэнри, мерцини в Јуахуткы-бээхэри ээрызэлэубыдар, жых хуэдхэм я пенсэр зэры-мащіэр. Абы къыхэкіыу, дэ пызыхушіватуутхэгэ экономидызыхущ!экъупхъэр экономи-кэм езым щхъэхуэу зиужьы-ныркъым, ат!э абы и зыужьыныгъэм и хьэкъкІэ, Конс титу-цэм къызэрыщыгъэлъэгъуам цэм кыв ээрышын ээльгэг уам хуэдэу, дэгхэнэ зы ціыхуми псэукіэ тэмэм щиіэ республи-кэ Кьэбэрдей-Балькъэрыр тщіынырщ. Абы ехьэліауэ къапштэмэ, гульытэ хэха ягъуэтын хуейщ

сейр мы зэманым зыхэт гугъуехь нэхъыщхьэ дыдэхэм ящыш зыр 

щыным. И чэзу хъуащ щіыпіэ само кіз унатібнікіть з нахь пэрыт — И чэзу хкуащ щіыліз самль жим ящіміц хьрім хуейщ, сыту управлення эккуэтізр псамль укауктька ўзахэм я р фіатьмі псэуміз тэмэм кважуэзэвіть- кіьнікурізтынущ, іулькьа эз — паш, кьалэм, къўажэм, кня Папахынымкіа щаіз шыны — цькажуэм, предприятам, шко- патуэмура властым и ізнатір — цькажуэм, предприятам, шко- патуэмура властым и ізнатір — кыркаруа ахэр каэныр кыркаруа хэраль жэраныр кыркаруа каума, ди ціыкухэми жыджарать наука укаума, ди ціыкухэми жыджарать каумар ізукуами жыджарать кузда ў куруміх мих заракара зэрахуэдэ Іуэхумкіи жэуап зэра-хьыр зыхащіэнущ. Ауэ ар пыщіащ дэтхэнэ зы ціыхуми

и дуней еплъыкіэм зегъэ у жьыным и дунене пильвым меть эум меть эум меть эум меть эум меть эрм меть эм меть эм

кыр къз)этънныр. Абы папшыр да дазакущикътупътар шшоб-лэр жыримуратъра жерджира куятър, къз жиримур да пльапизу гъзс-занырш. Пи республикъм и фытъу няхъвщикъзр, абы и зыужкы нытъзм и къежвалізр цыримура да актори да да сързания за актори да актори за при за сързания за сързания за при за сързания за сързан

Іащ «КъБР-м и район СМИ-хэм щІыпіэ самоуправлехэм щіыпіз самоуправленым щекіухкі реформахор нэхь купіщіафізу къвгъз-льзгъуэнымкіз» запезуэм кърикіуахэри. Бжьыпэр мубыдац. сом мин 15 сау-гьзт иратащ «Трудовая сла-ва» газетым (Шэродж рай-он). Етіуано увыпізр зыхуа-тэфоща «Прохладненские известия» газетым (Прох-ладно зайоні сом мини 10 ладнэ район) сом мини 10 иратащ. Ахъшэ сом мини 5-

алхуэдэу цыхэллъащ «Щіы-піз самоуправленэм и лэ-жьыгъэр къызэрызэрагъэ-пэщ хабэзхэу псоми и эзхуэ-рэхэм и јузхукіэ» Федераль-нэ законым илкь иткіз куей-хэм къалъыс къалэнхэм хи-убыдэу эзфіэгъэкіын хуей-хэм. КъБР-м лэжьыгъэмы-социальна, эзлужьынытъэмсоциальнэ зыужьыныгъэм-кіэ и министрым и къуэдзэ кіз и министрым и къудаз о Голочалов Николай зэры-жиіамкіз, муниципальна мылькум хатьокіри, къзрал мылькум хатьоківи, цыхухэм і узхуткьобэз яхузаішіз і узхущіалізу 22-ра, щіынальз къудаможаў къзарагъэпэщащ. Абы и фіыгьзкіз а іузхущіалізузм нэхь ізмал интала за уталья за утала за хъчала за хъчал

хэр яlэ хъуащ. Зэlущlэм хэтахэм мурад Зајущјам хатахам мурад ящащ аргуару зы захъззахуз - «Муниципальна къызагъалащыныгъам и лажьа- кіуз нахъьцфі» ціря къзхыным теухуа - захзублэным хуэтъзза жэрдэм къыхальхыну.

МЕЧИЕВ Асхъэт.

зэ центр лъэщу, еджакіуэх эри, адэ-анэри, благъэхэри, ныбжьэгъухэри зэзыгъэуlу lyэхущlапlэу зэтеувэн хүейщ.

Пуэхущіапізу зэтеурэн хуейщ. Ун жагъуэ мыхъупіэр иіэ къым республикэм и жы-лагъуэ Іуэхущіапіэхэми къаб-гъэдэхуэ къалэнхэм я инагъыр иджыри нэсу зэрызыхамы-щіэр. Зэкіэ ахэр жэрдэмынщіэр. Зэкіэ ахэр жэрдэмын-шэщ, къарууншэщ. Абы и щхьэусыгъуэхэм ящыщу къы-щіэкіынщ къэкіуэнум я щыбыр зэкіэ зэрыхуэгъэзар, блэ-кіам фіэкіа плъапіэ зэрамы-Іэр. Апхуэдэ бгъэдыхьэкІэм фіы лъэпкъ кърикІуэнукъым. фы льэнкь кърикнуэнукым. Жылагъуэ зэгухьэныгъэхэм я къалэн нэххыщхьэр цыхухэм-кlэ щхьэпэхэр утыку къилъ-хьэнырщ, ахэр тэмакъкlыхьагърэ нэмысрэ яхэлъу гъэ-сэнырщ, унагъуэми жылагъуэ гьащіэми цыхубзхэм, цыхухъу хэм щаІэ мыхьэнэр къэІэ-

хэм щаlэ мыхьэнэр къй 3/5 тынырщ, унагъумэм эзгуры. Іуэрэ нэмысрэ илъхьэнырщ, льэлкэхэр зэгь эзэгь эзэрытыныгьэ шыlэмэ, властхэмрэ архиман эзгийн эз ціыхуми махуэ къэс къылъы-къуэкі Туэхухэр псынщізу дагъэкімэ, ціыхухэми фіэщ-хъуныгъэ яхэлъынущ, респуб-ликэми лэжьыгъэ тэмэм щы-

этеувэнущ. - Мы гъэм къриубыдэу Пар-

ламентым сыт хуэдэ законо-проектхэр къищтэну и мурад?
- 2009 гъэм КъБР-м и Пар-ламентыр лэжьэнущ ягъэува ламентыр лэжьэнущ ягъэува планхэм тегу, Къэбэрдей Балькъэр Республикэм и Пре-зидентым Парламентым Зэ-рызыхуигъэзам къыщыгъэува къалэнхэр, апхуэдэу федеральнэ законодательствэм

халъхьа зэхъуэкlыныгъэхэр къилъытэу. Зэрыгурыlуэгъуэщи, дэ Зэрыгурыllузгьуэщи, дэ дыхушlяхьунущ дэтхэнэ зако-нопроектри тэмэму гэхээээн-рыным. Абы папшја сыт хуэ-дэ зэхэуэкlыныгъзхэри и эз-маным плаьтэун, финанс-мономикэ, социальнэ Ізна-тізхэм щекlyэк I узхухэр кыбгурыlуэн хуейщ КыБР-м и Парламентым кыбгэарохуэ экономикэм и ІзнатІзм шыlэ стутуеххуэх рызманиканыным окументы менен как укументы менен как укумен ка

Парламентым мыгувэу иригъэкlуэкlыну зэlущlэм дэ дыщых эплъэн хуейщ 2009 гъэм и бюджетым зэхъуэкlыныгъэхэр хэлъхьэным теу хуауэ КъБР-м и Правительствэм къытхуигъэхьам. Абы къыдэкlуэу eтlуанэ къеджэгъуэу тепсэлъыхынущ «Къз-бэрдей-Балъкъэр РеспублиДепутат зэгухьэныгъэхэм я къалэнщ законхэр къыдэгъэ-кынымкіэ лэжьыгъэм и куліэм хэтыну, хэхакіуэхэм, жылагъуэ зэгухьэныгъэхэм, цыхубэ хьыбарегъащіэ іу хущапіэхэм зэпымыууэ япыщіаю щытыну.

къуэдээу щы иlэщ, абыхэм ящьщу зыр ялю къуэдээщ, Ал-хуэдэу профессиональна эльабжьям тегу эзпымыууэ ла-жьэ депутатхэм я бжыгъръ-эмышаш, КъБР-и и Парламен-тым и еллана хэхыгърэмен-омитету 16 къвзэритъэлэщы-нущ, ялам щыlа комитети 9-м я п ямэ.

м респуоликэм и хэхакгуэ-м дэ дзыхь ин къытхуащіащ кіи абы ипкъ иткіэ дэ жэ-плыныгъэшхуэ къыдбгъэ-

уаплыныгъэшхуэ къыдбгъэ-дохуэ.
Республикэм законхэр къыдээыгъякі и органым за-лымыгъэкіэ кърашэліа е а къалэныр зыхуэмыфашэ ціыху ди депутатхэм яхэту си гутъэкъым. Сэ сыщогуть рес-публикэм и экомомикэмрэ

> Си псатьэм и изухыу кызы-хэлгышыну сыхуейщ зэма-ным кынгызу сыт хуэдэ кыз-лууна кызынгыз ий кынгызу азры-цытыр. Иджыпсту республи-кылгышытыр машіз-кым, кылгышытыр машіз-кым, кузиды етвыташ депутет псо-ми я ертугунытызм. Пэ масуы кыз ермінытызм. Па масуы кызыны масуы па масуы кыз ермінытызм. Па масуы масуы па масуы хэхакіуэхэм - республикэм ис ціыхухэм - къытхуащіа дзыхьыр гъэпэжыным. Нэхъыщ-хьэр ціыхухэм закъыпымы-

> > БАТЫР Любэ, КъБР-м и Парламентым и пресс-Іуэхущіапіэм и

# рылъагъуу иригъэфІэкІуэну • КъБР-м и прокуратурэм

# Коррупцэм ебэныным теухуауэ

щтэрэ Урысей Федерацэм и Закон зэмылізу-жыыгъуэхэм Іужум ехьэліауэ халъхьа зэхъуэ кіыныгъэхэмрэ гъэзэщіэным, нэхъ зыубгъуа-

Республиком и прокуратурэм щекlуэкlащ коррупцэм ебэныным шыхуагъастэ методикурорым и къуэдээ Махуэ А.
Семинарым хэташ (къббэрдей-Бапъкъэрым 
и къзатхэмрэ районхэмрэ и прокурорхэр, абыкам къуэдэхэмрэ и доймикуагууахуэх 
и къзатхэмрэ районхэмрэ и доймикуагууахуэх 
и къзатхэмрэ районхэмрэ и доймикуагууахуэх 
кам къуэдэхэмрэ и доймикуагууахуэх 
кам къуэдэхэмрэ и доймикуагууахуэх 
кыратууахуагууахуаг 
кыратууа (к. сыхэрдей-Бапъкъэры
нымкі э- федеральнэ законьырэ ар къватэры
итатэа Урысей федеральна и Заны хэмындар 
кыратууа 
кыратууа кэлей-эташ (узахуар къватура 
жыл кыратууар къратура 
кыратууа къзператыш урахуар кыратууар 
кыратууар кыратууар 
кыратууар кыратууар 
кыратууар кыратууар 
кыратууар кыратууар 
кыратууар кыратууар 
кыратууар кыратууар 
кыратууар кыратууар 
кыратууар кыратууар 
кыратууар кыратууар 
кыратууар кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыратууар 
кыр ебэнінымкіэ законкэр зэрагьэзацііэм кіз-льніптву КъбъР мі прокуратурам щыів къкура мэм и унафэціі Танифа В., финанс Іузхухэм кізтьыпльнымкіз Іузхуціалізм и нуа-фэцірым и къудазэ Дэхьу А., Къэбэрдей-Баль-кърырым и антимонопольні урхущіалізм и уна-карамым и унафэціі Къэкул Л. сымэ. Мынгээкым пауан, КъэбъР мі и прокуратурам и Джогункіз ээпрагь учица джогункіз эрагь учица д

дография и хэхы-гъуэщіэм и зэхэльыкіэм утху-тепсэтьыхьамэ арат

гыузицэм и зэхэльыкіэм утху-тепсэтьыхьамэ арат.
- Иджырей хэхыгъуэм щіэ-уэ депутат куэд къыхыхьащ. 110-м и піэкіэ иджы абыхэм я бжыгъэр 72-рэ хъужу аращ икіи ахэр ильэситху піальэкіэ

хах. Япэ дыдэу иджы депутатхэр къагъэлъэгъуа спискэхэм япкъ иткіэ икіи КъБР-м и Пар-

япка инфа икфи КъБР-м и Пар-маментым цепутатхам я ман-датхр яльысащ политика парту плым - Заму вшът Уры-сейм, «Захуать з даршы! Уры-сейм, КПР-м, ДППР-м. Зэхьуэк!ынытъэ шкъзкуэ-хар хальхащ законзу къы-дэвитээм организу към-дэвитээм организу към-дэмитээм организу към-дамитам и умера шымом. Ирона КъБР-м и Пар-ламентам и умера шымом. Умера

я пізкіэ.

- Иджырей депутатхэм сыт хуэдэ зэфіэкі яізу кьэпльытэрэ, абыхэм Парламентым сыт хуэдэ сэбэпынагь кьыщахыьфыну?

унафэщі.

# **●**ПсапащІэ Іуэхухэр

# Сыт бысымхэр щіэгумащіэр?

шокіуэкі гуапагъэкіэ гъэншіа зэіушіэ-хэр. Апхуэдэ іуэху дахэ нджыблагъэ дыхэташ Бахъсэн къалэм дэт курыт еджапіэ №-м н лэжьакіужэмрэ еджа кіуэхэмрэ. Дэ дыщыіащ зн ныбжь хэк-

ужькіэ, дэ нэхъыжьхэм яхуэдгъжьэзыра зэм щытлъэгъуахэм, абы щыпсэухэм концертым щіэддзащ. Абы хэдгъэхьат но-жаіэхэмрэ я хъуэпсапіэхэмрэ (ахэр псори концертым шэддэаш, Абы Хэдгээхьат но-мер зэмыл Гэужэр хүэл: къафэхэр, уэ-рэдлэр, усжэр, тейпээгчээ цымгухэр, быдэ дагээш аш алхуэдэ унахэр д гушыбэхэр, Гуфгээр псоми ди зэхуэдэ ма-куэш хуэхуаш хуэж хуэмурэх Аьэш Гээгэр ну Адыгэхэм ар ди пъэнкъ хъэну шыгакъ бысымхэри зау нуагнууш хуэм дахуэдэт ым. Ди егъэджакІуэхэмрэ школакІуэхэмрэ утыку къраша нэхъыжьхэр я гур утІып-

яхуеуэрт, ягъэгушхуэу. - Мыпхуэдэ нэгузыужь куэд щlауэ тлъэ



«Дэ дыээгьусэщ» псапа-щіз акцэм илкъ иткіз, къа-лащкээм щокіуэкі Іуэху даэх куэд. Апхуэдэ эзхуэзэ гуалэ гьатхэлэм и 27-м щекіуэкіащ «Глобус» боу-линг клубым. Абы и уна-фэщіхэм я іуэхущіапіэм ирагъэблэгъащ икіи пщіэн-шэу боулинг щагъэджэгуащ зи узыншагъэм сэкъат и з сабий гуп

ІУЭХУМ и жэрдэмщіакіуэр КъБР-м Хъыбарегъащіэ із-

бэ мыпхуэдэ дэрэжэгъуэ езыта Къалэ Сослъэн, «Гло-

# Къалэ Сослъэн фіыщіэ хуащі

яlащ Іуэхущlапіэм и хуабжьу нэжэгужэт.
ляжьакіуяхуя Ерчэн Іосиятрэ
Урыс Ларинэрэ
Гуфіэг нуэмрэ дэрэжэтыгуэмрэ зи пеэм щызвые дэрэжэтыгуэмрэ зи пеэм щызвые дэрэжэтыгуэмрэ зи пеэм щызвые дэрэжэтыгуэмрэ зи пеэм щызвые дэрэжэтыгуэмра зи пеэм щызвые дэрэжэн дэрэжэн дэгундыж байыхам я джэгукізм кі—
жащ. са-бийхэм я закъуэтэкъым, атіэ абыхэм я джэгукіэм кіэ-лъыплъ я гъэсакіуэ Ульяно-

ЖЫЛАСЭ Маритэ

Сураты



# Фадэм зыщыфхъумэ

• Узыншагъэ

Ківнікігьэхомро гівээшідіным, нежь зі Еджагьышхуэхм зэрыжадым абы шатыыр ефо дятхэнэ зария абы шатыкій 4-м ирегьзувэ, Япэ шы-кіз півахур вышэ джэдым (павш-ным) ещхь мужьу, дахуу, скіуу зо-сіуу, Итаршан омонным и хызым шыш заксепьхьэри, псоми ядэджэ-туу, ядгушнару шіслэ, Аджы абы аспьяным эрегьяцьк: шкылатыатэ жужьу, и кызрум кыштаургукашуу зыгурэхм эрепцыят. Иужь дадру маткур столазы» псалтээ япзу колтосэбопын шышідатар, ар узы-дуя каум кызым хызыны «Алкого-плязы» псалтээ жыл тыру барыксым фо шкызуу кышатылыгар шыгтыу блук аджар уран дагур кауы кышатылыгар шыгтыу блук аджар блук аджар шыгур курар шыгтыр дагур курар шыгур курар шыгур кызыр аджар блук аджар

Япэу аркъэр Урысейм кы ар 1428 гъэрщ. Ар Генуе ауэ щытащ. Уз зэмыл Гэужь Яплу аркьэр Урысейм къмпира мар 1428 гъэриг, Ар Генуе къра-шар зицяташ, Уз эзмыл/зукьыя гур-хэр пратъжкужу ар докутаркум эз-зъмызз кыят-кэс/блирг, Тоби шы-гууми бжемышк ныкку въхъмбо-зракъзп/у» адмирскъм Ауу абы и «къярур» здылускъм Ауу абы и «къярур» здылускър къмпици фунафъ япід кур импици унафъ япід кур зракър з пратър пратър къмпира прэтур упкина куумент, Урысейм аркъэм мубгъун пиминительнурон, Абы и жэрдэмкіз Мэжку къмпиратури. Абы и жэрдэмкіз мубра пими съями облагу-пиратура иниминительную у казамурарура иними съями облагу-пиратура на прей и Пьаухэр хумп инифартукъмы абы сфуктьмы абы сфуктьмы

Пётр Езанэм и тетыгъуэрщ. Екатеринэ ЕтІуанэм щыгъуэ аркъэр куэду ирафу щІадзащ.
Мыбдежым къыхэдгъэщми къе-

ду ирафу шІадхаш. Мыбдежам към-здтъэщми къс-зотъму къмшІэхІмнуш фадафор сыт шытъу и зэращымы Ізру, а уз иджышстук Із хокхуэ лІэшІытъуз кузд къуча забы ижъмы я бажатъм. Физиолог цІэрыІуэ Рубнер Макс зэрьжиНамкі, шатъврымую шкэм-рэ «итхьэлэ» цІыхухэм я бжытъэр куздк! энхъмбэш (пым итхьэлэм итхыэр». Фадэр яльятэ цІьмухыухэм ятышТэр ядын ізыш Ішкэмусытуун-цым языхэзу. Япэ, стІуанэ узыфлумм. ЛІэнытьхэм я процент сэрафукум. ЛІэнытьхэм я процент б-5р фадафохм яглуэт фабакхэм къмкок. Узыншагъэр хъумэным-

к1э дунейноо эзгухьэныгьэм (ВОЗ-м) и шіэныгьалісми кызэра-хутамкіэ, фадэкіэ ерышкэм яшышу процент бі-мі нагауз жуумышжэр яі эш, процент бі-мі яткьэмціытаум дагъуз ніэш. Алхуэлаум абыхэм тжьэмбылым, гум епха узыфэхэр няхымбэр коэз.

Нэмынэ дохутыр ізээ Зонифрегер няхымбэр и пэхіэ жінауэ пытани: «Фадэ ефанівхэм я зэхуэлитіадэ зыхуанцыкама, захуэлиті хурут сымаджэшкэм, за якылыпар ээкіуэкіа-хэр шайыт ултакьэшкэм яі накы-урэ. Зэрыгурыі узгуэлын, а псаль-хум намкылер шкылер шкылу пытамы кі уздакым мі уздакым.

Фадафэхэм кышізкуэр шізбэрін узыншэкым кі уздакым.

Ді жагыу ээрыхыуши, а раш и шкызусым.

ххъуэм. Нэхьыжьхэм япэм хабээм кърать эзэгьыргэкым щауэр и хьэгьуэлІыгьуэм фадэ шефэныр, Абы кывтесная «Шауэ шалэ хуэ-дэу жану фыцыгэ исэльафэри. Пъэпкыр эрыцшагу иригуэзвэн хуейп фадэм кънтхуихь насыпынаться. Запишфузен хуейр фадэ-к!э езыгьэлейхэм я закьуэкьым, ат!э абы цирьари хуэмысахэми лэ-жынгьэ хэха ядетьжіуэкЫмкэнд. Ар ди зэхуэд урхуц шірэньтээп!-хэми, адэ-анэхэми, нэхыжь псоми. Кънзэрыслытэмк!э, ми !узумхэмі, апэ-анэхэмі, цэхвалжь пеоми. Къмвэрыспьятмик), ми Иумум-кlэ сэбэл кърнуш шэнхабээм, спортым, перуку зуанным теухуа эзіушіэхэр. Шізбітэм къмгурыть-іуэн хуейш илтэси 100 - 150-кlэ пезуфыну, лэжьэфыну ціыхум и гъашізр кізиці зышіхэм фадэр зэ-рацымняр.

БИЩІО Адэлбий. инженер-технолог Налшык къалэ Нобэ, мэлыжьыхьым и 1-м, илъэс 200 ирокъу урыс тхакІуэ щэджащэ Гоголь Николай Василий и къуэр къызэралъхурэ

# ТхакІуэ щэджащэ



Гоголь Н. В. и къалэмыпэм къыщІэкІащ урыс итературэм льэбакьуэщІэ езыгьэча тхыгьэ гьуэ эджэ куэд. Я пщІэмрэ я мыхьэнэмрэ хэхъуэ зульт урак и піцьопра я півіхванапіра ЗЗХКУЗ запівітура, ахар къвальтувутрык Іуащ щізбла Ізажэм, урыс литературам и льагапізхам ящівщ къчащ. Белинский Виссарион заритхытьващи, Согольріш урыс литературар реализмам и гъуз-

гум тезьшар.

ТОГОЛЬ Николай Василий и къуэр Полтавска туберизм 1809 гъм къмщалъхуащ. 1818 гъм ар щЈэт Імскъащ Полтаво дат гимназием, абы и ужкъ јя щеджащ щјэныгъв знахъщихър щарагъгъузу Неженска гимназием (1821 - 1828 гъзхам), ар къмуха начужь, Бытырбыху мак/рэм, Ізнатіја зыбжанэм щолажьэ.

Бытырбыху здыдасым, Гоголь щыгъуаза хъуащ урысей къалащкъм и гъящізм, ціыхухам я псзукізмра я захэтыкізмра, и някіз ильэтъуащ абы дэсхам я нахъмбапіэр зэрыщкъмуещэр, зэрыткав ума и фізикатър заркатум и фізикатър заркатум тактум и фізикатум тактум траскатахам, повестхэм, пыесахам я нахъмбапіам дызыщихызов. Тхактум укуум щітьгамаза зыхуащимихызы датам прихызайра. Тхактум куум шытуалаза зыхуатримам заркатум за мізикатум за мізикам такатуры в иолья въроваху вымогруми хуращага тхая, повесткуя, пьесэхом я нахымбаніям дызы туму, приковір. Тхакіура куур прагітуміз зыхуу-кура урысей къзанажном и тьащі міра у посома за куратура у прасей къзанажном и тьащі міра у посома за у посо

льым щыээмуэхыэса ткытгыхэр («Вий», свуульоэ Тарас», «Пасэрей помещикуэр», «Иван Ивановичрэ Иван Никифоровичрэ ээрыээф]энэжам и хъмбарэ» («Диканься и гтунитэг» кунтарым и умужил умут умужил умут булгарын и каралын каралын каралын каралын каралын каралын кыралын каралын каралын

ар...
ТхакІуэр 1852 гьэм дунейм ехыжащ,
Гоголь и «Ревизор»-р куэдрэ щагьэльэгьуащ
кьэбэрдей драмтеатрии, Адыгэбэхый зэдэхыбдуэ
дунейм къытехьащ «Диканькэ и гъдчагъу къутырым и шыхыхэр». Налшык и уэрамхэм ящыщ
зым зэрехь тхакІув щаджащэм и ціэр.

КЪЭРМОКЪУЭ Хьэмид

Б. КЪАЛЭ цыкіур нэжэгу-а куейм щыпсэу помещикхэм, мы къалэжь ціыкіум, ар- къэпшэху хьунукъым. Пшэдей жэ хъуащ, абы шуудээ гухъыринэкіэ ёжьэрти, дэни мыхъу шы бэлыхьщ, дэбгъуэн фынеблагъэ, фи нэ къыфіэкъыдэтІысхьа нэужь. Зэшы-гъуэ дыдэт ар, апхуэдизкІэ зэшыгъуэти, у дэбэмпіыхьырг. Къалэм ублэкіын хуей хъурэ бгъэныщхьэ унэ лъэбышэхэм yalyплъамэ, ун гум щыщlэр уаупльамэ, ун тум щыщгэр псалъэкІэ къыпхуэІуэт тэнтэкъым, зэшыр къыппкъ-рышасэрт: ахъшэ пфІахьэхуа е узыхущІегъуэжын делагьэ піэщіэщіа фіэкі пшіэнутэкъым асыхьэтым. Кіэщіу жыпіэмэ, уи щхьэм мыгъуагъэ хуэпхь ыжырт. Унэ бтынхэр кърилъ ыжырт. унэ опынхэр къриль-эсэхат, игъащ1эм, зэ нэх-мыхъуми, сэху трак1ауэ уи ф1эщ хъунтэкъым. Зы жыги дэплъагъуэртэкъым - къалэ тетым унафэ ищіри, ираупщіыкіыжат Уэрамхэм зы ціыхуи ущыіущіэнутэ-къым; адакъэжь гуэр ущрихьэліэнкіэ хъунущ, сабэл иуэжауэ. Уэшх къешхамэ иу эжауэ. У эшіх ісьешхама, уэрамхэм ущызекіуэфыр-къым - ятіэр ун льащхьэм кьос. Кхъуэхэращ абы щы-гъу зи тіроцэр - ятіэм зыха-гьэукіурие, мэкійй. Абыхэм яіумыпльэн щхьэкіэ, кьалэг

эхь щэх зэрабгынэнщ гъуз урыкіуэхэм я нэ къызыхуи

езыгъэщіыр къалэм и теты раш: нэхъ шышіалэм къригъэ

жьат, хунэгъэсыркъым ар-мыхъу - фадэм дихьэхри.

а пудытительной ежьерти, дани мыбку ше излика-тиверит - курей эзийга-хажуат - шайзиканы г Шуудзэм кыулыкку шишат - кууя ша кызаэрыпшэуу-тефэ-ешхэ кыжуама, ар ээи жэныртгыхым - еблат-ырчы - дани чертокуйкур - заным кажым - еблат-ырчы - заным - станым ящыгъупщакъым офицер бжыыфіэр. И ціэр нэгъуэщі щІыпІэхэми щигъэІуну науэ. къыщІэкІынт абы, шуудзэм Шэщым зы сэлэт къыщІэкъыхэкІыжын хуей мы-хъуатэмэ. ЩІэщхъу къыщышІати, аращ шуудзэм къыщі хагъэкіыжар: зыгуэрь енэпкъэуа е езым къенэп-къэуа - и пэжыпІэм сыщы-Шуудзэм къыхагъэкlыжами, и гур иуда хъуакъым абы

ціэфтащ, шы лъэ макъ къэ-Іуащ, ар Іумпіэкіэ иіыгъщ нэгуащ, ар гумпэкіэ кіып-ыц нэ-гъуэщі сэлэтым, Шыр къэщ-та хъунти, кіэбдэкіэ уващ, Іумпіэкіэ зыіыгъ сэлэтри иіэт пэтащ. «Сыт къэхъуар, Аграгъуазякъым, сщіэр ар шуу - фенэ Ивановнэ?» - едэжщізу-дзэм къызэрыхагъэкіыжарщ. рэ, шыр пырхъуэм къришэ-

нэн гуэрхэр фэзгъэлъагъунщ - хэплъыхьауэ фІэкІ сыща-

хуэркым сэ. Генералым и нэр къри-гъэжри, тутын lугъуэ къызы-жьэдригъэхужащ.

Зиусхьэн офицерхэр къы-зэрыригъэблэгъам щхьэкІз - Мыбы, - жиlащ генера-лым, тутын lугъуэм щlигъэ-

хуабжьу зыхуэарэзыжт Чертокуцкэр. Хьэщіэхэм пщэдей къахуищтэну Іэнэр и нэгу къыщіигъэхьащ абы - игъэтхъэнущ и хьэщ]эхэр, къахуи-мыщтэнур укјуэдыж! Нэжог у-жэ къэхъуауэ, офицерхэм яхоплъэ, офицерхэри нэхъ къыхуэгуапэ зэрыхъуари елъагъу: зыкъыхуагъэщхъ, къыбгъэдэкІуатэурэ къыщо-гуфІыкІ. Чертокуцкэр кІуэ ліащ сэлэтым. пэтми нэхъ къызэрокі, офи-Шыбзым Аграфенэ Ива- церхэр игъащіэ льандэрэ и



сий и къуэр



кіу!.. Ей! - джащ Чертокуц-кэр. - Уэраш жыхуэсіэр! - Зэ-жэ ру уніуіт ціыхубаырт. -Пэту ухьуа? Хьэшіяхэр къзсы-нущ иджыпсту. Кьэсмэ, яжеіэ сызэрышіэмысыр! Кьыбгуры-іуа: нышэдибэ ежьащ жыіэ. Кьыщигъэзъчысыя

Іуа: ньшэдибэ ежьащ жы́ізі Қъыщигь хээжынур тшІэр-қъым жыіз. Жэ псыншізу! Ар жиізрач, қъэдат къип-къуэташ Чер току цукэм, гу-қъыринэр зышіз тууыцым жащ, абы зыщигъэпщијумэ, қъамыть уэтын иг густау. Иті иг қъзылына ши қъзылына шу қъылы-

ныбэкъри кънпщащ гум, и сэ-шхуэр и блэгущэм щэльх, Подпоручик къуданхэри гум къепъэри ээхэувэжащ, Офи-цер шухэри епсыхауэ эос-бауэ.
- Бариныр щыЭкъым, - япе-жкаш кълшахам укалича-

- Бариныр щыгльвы», - л. - жаш хьэшіэхэм унэіутыр. - Дауэ зэрыщымыіэр? Дэ-кіамэ, шэджагъуашхэм къри-хьэліэжынкъэ?

хьэліэжынкьэ?

- Кърихьэліэжынукъым. Пшэдей шэджагъуэращ къыщекіуэліэжынур.

- Гьэщіэгъуэныр къыджепіаи! - генералыр унэіутым пІаи

- Мыр дауэ? Апхуэдэ пщіэ хъурэ? - зыхуихьынур ищіэр-

къым генералым. - Сэри къызгурыlуэркъым тельх эр дыгъэм пэлыду. Абы зи щІыхьыр ин: апхуэдэ пщІэ и ужь ит гухъыринэм майо- хъурэ? - жиІащ офицер щІа-

пэшым шэлъэдащ. Чертокуц- нуш гухъыринэм - ара хъун-кэр жей Іувым хэтт иджыри. къым зэрежьар... Ей, ща-

щиппэм дэт щіалэм.
- Сыт фыхуейт?
- Уэ ушыгъашхэ?
- Сышыгъашхэщ, зи щіы-зыр ин.

дыбгъэльагъун?
- Гуэщым щіэтщ, фынакіуэ.

Генералыр жыпlа? Офи- гу хэри щІыгъущ жоlэ? Шхьэ

Гузщым шіэтш, фынакіу», Офицержэр зыщінтъури, генералыр гузщым шізькащи. Тізкіў къвішізатьзеіўу-тынш гухъыринэр, мыбдей кіакріш, жакіаш шытьашхэм. Хыунш, нэхум кызызш», гухыринэр ээпаплыкым, гухыринэр ээпаплыкым, нералым, -адрей гухырингь-хэм кьазэрьшхьэщыкі сльа-тыуркым; сыкъэвмыгъэушарэ-тІэ алъандэм? Іэнэр-щэ? Іэнэр гъуркъым. - Сэри слъагъуркъым,

жијащ полковникым.
- Миниплі и уасэкъым мыр. - Дапщэщ? - фызым и нэр зи щыхьыр ин, - жиlащ офи-къихуащ. - Сыхьэтиплlращ цер щlалэхэм ящыщ зым.

сът?
- Сыт?
- Жысіэращ, зи щіыхыр ин: мы гухъыринэр миниплі и уасэкъым.

и уасэкъым.

Дэнэ къикіа миниплі! МиниТій и уасэкъым, фэ тетыкъым. И кіуэціыр нэхъ гъэщіэрэщіагъэнкіэ мэ хъу. Ей,

зыщІигъужри, гъуэгу техьэ жаш.

ГОГОЛЬ Николай

# I ухъыринэ

няхь шІэх зэрабгынэнш гьуэгрындузгам я нэ кызызакун-курындузгам я нэ кызызакун-кырэш кьяла фейцейм ды-кээр, СетуушІэ гуэрхэри шы-хыр кырынды барагын барагы барагы хэм кызкопты ар, и ччутыр-дыба пшІэт-хуаппым хуеты-дальэ эзээмыээ, и учкь ищів шышір льякьуэ псыгьуэми кызкуоптыжі. Бэээр утри са бальэш, зэшыгтыруш, абы кыры тырынды барагыны чэр льяжышур, абы пэжыкы-сыу пырагыны кыры кыры-сыу прашіей мыва учэр. Ар сауз прашіей мыва учэр. Карыгыныны зыдэс кылэхэми нэсырт ар офицерхэр псэльэгьсу ищы щхьэк!э. Хьэмк!эшыгум с гухьырина цык!ум кьельэр ти, офицер шууейхэм ІэплІэ ешэк!кіэ яхыхьэрт, напіэзы-піэм псоми нэіуасэ захуи щырг. Уэркьхэм я пашэр шыщырг. Уэркьхэм я пашэр щыгых ажым щыгыру хазифахм яж-рипац пашэ ящим, уэркьхэр эригьэүнэнүр. КІзшу жыгылым, шуудазм кыхагьзиба-ми, и Іиті зэтедазуэ щысын мурад иіэтэкым абы ; жыгы рукэр гурэг, хыхьж экі зиіз цыхуг. Фыз къчшаш, Пшыхи му нујугим, шыху шупі хуз-ми унујугим, шыху шупі хуздиз къыдыщіагъуащ фызым Ахьшэм жыы тригъэпсакым шы ахъырзэманих къища хуащ, дыщэпскіэ лауэ іункіы-бээ хригъэльхьащ, унэм но-мин гъэса щіигъэтіысхьащ, француз іуэхузехьэ пщіэкіэ француз Іуахуаскоэ порожь дыхьауэ, погуфияма, от къмхуащіа цімху цитімм зэтож.

- Шы дэгьуэщ, дэгьуэ дысын дэгьуэш, дэгьуэ дысын дэгьүүдүүлэм. езым и ціыху щитіри щигъуж-ри, фейдэ хэкіыпіэ ищіащ, ри, фендэ хэківіні з гіцісац, Іуэху гуэрым пыхьэнути. Жып-іэнуракъэ, щхьэ зыфіэт поме-щик лъэрызехьэт ар. Абы нэмыщі, генералым и хьэщіэт

штаб-офицеритіи къеблэ-гъащ: зы полковникрэ зы майор быртіымрэ. Езы гене-ралри ціыху зыіэщіэлът, и ны-

бэр къежьауэ; офицерхэм зэрыжаlэмкlэ, дзэлl хъарзы-

нэт ар, мыкіуэмытафэ тетми Макъыхъу гуэрт генералыр

къыщопсалъэкІэ къыпщІэ кІие фІэкІ пщІэнутэкъым

Ізнэм темыль щыіэтэкьым бдзэжьей, дудакь, мэз джэд ныбгъуэ, адэжынэ, Ізгъэбэгу. Пщафіэр етысэхатэкъым дыгъуасэ льандэм, жэщ псом абы дэпщэфlащ сэлэтиплі. Шагъырыр гъу-нэжщ, барщыбэхэр яунэщі-

мэ, щхьэгъэрытхэр хьэзы-рыбзэщ. Махуэр уэфіги, бжэ-щхьэгъубжэр Іугъэузэ-щіыкіат, хьэщіэхэр псэльэрей

Офицерхэр нэхъ зыхуоса-къыж - я щы ухэр япхэжащ

я тхьэкіумэ ягъэкіауэ, генералым іуроплыныхь.

Иджы деплъ хъунущ абы,
 жијащ генералым. - Кјуэт,
 щјалэфі, - зыхуригъэзэкјащ абы и адъютантым, - яжејэт

шыбз пцІэгъуэплъыр къашэ-ну! Фи нэкІэ флъагъунщ. - Ар

Гоголь Н. В., Жуковский В. А., Пушкин А. С. сымэ Царское Село лицейм щы1эу. Сурэтыр Геллер Паве л*ищ1ащ. 1880 гъэ* 

ягъэхьэзыращ - бэзэр цlы-кlyм къытринэжаlакъым: псори зэщіакъуащ генералым и пщафіэхэм. Ку эбжэм къыіу у ващ гухъыринэхэр, хьэм шыгухэр. Офицерхэри по щик зыбжани къригъэбл гъащ генералым. Помеши хэм нэхъ къахэщыр Чертокуц-кий ПифагоркІэ зэ джэрат.

щхьэхынэ хъуащ, шэджагъуз нэужьым жейм къыдэхуэр-къым. Бэзэр утым къеувэкlаш тыкуэн цlыкlухэр; абыхэм дапщэщи щІэбгьуэтэнущ хьэшыгъу, шыбжий плъыжь Іэрамэхэр, бдзапиІэ шэпхъ Шуудзэ къыдэтlысхьа нэ-ужь, нэгъуэщl хъуащ къалэ ужь, пэт вуэщі хвуащі квалі ціыкіур. Уэрамхэм псэ къаха-кьэжащ, ціыхури дэз хъуац Офицерхэм зыкърах, зэхэзо кіуэ, зэх эзожэ. Хьэмкіэшыгу кІэ къыдохьэ уэрамым, зыр зым кІэльокІуэ, зым деж зыр еблэгъамэ, Іэджэм я щхьэ фэм йоІэбэ - хэт и шыр нэх жэр, хэт и тутыныр нэхъ гуа-щіэ. Хьэмкіэшыгур и піэ ирагъэтыркъым зы махуэ: майо-рым кърихужьащ ар нобэ,

Іэпыдзлъэпыдзым щэдагъэ щихуэнущ кІыргъын щіэзыдза шэрххэм. Унэ зэхуакум дэт бжыхь цlырхъхэм я бжэгъу щхьэкlэ хэм фlэсц сэлэт фурашкlэхэр - дыгьэ ирагьэу; куэбжэ сэх хэм едзац цеищхьуэхэр; уэ рамхэм щызеуэ сэлэтхэм я па-щІэ пхъашэр цыпхыдзэм хуэдэщ; сэлэт пащіацэхэр къы шышіимыдэ шыіэкъым - дэн щыбольагьу: бэзэрым тет цыхубз бээгуцэхэрщ сэлэт ціыхуоз озэгуцэзэрш сэлэт-хэр уэршэрэгъу нэхъ зыхуэх хъур. Офицерхэм псэльэгъу ящіыр хеящіэмрэ къалэм и те-тымрэщ: хеящіэмрэ попым и фызабэмрэ зы унэ щІэсщ; къалэм и тетыр щхьэхынэ гуэрщ, жейм къыдэхуэркъым шэджагъуэм мэщхьэукъуэрн шэджагъуэм мэщльэульу-ур-жэщ хъуху мэжей, жэщым мэгъуэлъыжри, етlyанэ ма-хуэм шэджагъуэ пщlондэ къы-зэщыуркъым. Иужьым абы-хэм къахыхьэжащ бригадн: хэм къахыхызжащ бригадны генералри - ари къвдратыс-каещ къалэ зашыггуэм. Гене-ралыр къала цыккјум къвзэ-рыдэтівскъв льандэрэ ар кіуа-пів яхуэхкуащи къвлям къвса жылэхэм дэс помещикхэм зиусхыз нофщерхэр зрагъз-льатъун, абыхэм куэзыр яда-жэгун шхээм яды яды за фызхэм щірагъзжьати, иджы теупів хъвозныя къвтъуэташ

пщэдей поручикым и чэзущ, тхьэмахуэ дэкімэ, майорым и

къипхын!
Къызыхихар сщ!эжыр-къым: генералым ефэ-ешхэ Іэнэ игъэувын мурад ищ!ащ ээгуэрым. Шхыныгъуэ Іэджэ

щхьэкlэ: фащэ дахэ дыдэкlэ новнэкlэ еджэрт; Іэл гуэрт ар, зехуапэри, къожьэ, и пащІэр мафІэр къыІурихырт; пыртіеижауэ. И пащІэр иупсыжа- хъуэм къыбгъэдашащи хотэмэ, уэркъзм къафІэщІынут пырхъыкі, щІыр фІальэ льа-

пырхыкі, щіыр фіальэ льа-къуэкіз къреуд.
Пулэр зыіурихауэ, генера-лыр Аграфенз Ивановнэ йоп-лъри, зыщигъэнщіыркъым. Пырхъуэм ехри, полковни-кыр шыбзым и натіэм тельэшыозым и наттэм тельэ-кьащ. Майорри ехащ пыр-м - шыбзым йодэхашГэ.

ун.

- Си гуапэ хъунущ, - жиlащ
- Си гуапэ хъунущ, - жиlащ
- Си гуапэ жъунущ, - жиlащ
- Касыхъэтым ежъэжын м у-рад ищlат Чертокуцкэм, хьэ-щlахэм пшраей яхуитьэувыну Іэнэр игъэхъэзырын щхъэжlэ; шыхьащ. Магюрр. хъуэм - шыбзым йодэхащгэ. Чертокуцкэри ехащ пыр-чъуэм. Шым и щыбкіэ къыи шляпэри къищтэжакіэт,



хьэнутэкъым мобы. Адрейхэр къалэм дэс полкым щыщт;

кІар нэрыльагьуш, Сыт и кіуэкі, эк шыклыр міч . И кіуэкі, эк шыклыр міч . О кі кіуэкі, эк шыклыр міч . О кіуэкі, эк шыклыр міч . О кіуэкі, эк шыклыр міч . О кіч . О

ым.

- Венэ щащі гухъыринэм
хърэ нэхъ дэгъуэ щымыізущ
зэрыслъытэр.
- Уахуу эщ.
- Зи щіыхъыр ин, Венэ ща-аузу гухъыринэ дэгъуэ сиізщ

шыкіат, кьяшіяхор псэльэрей кьуу з учежьящ, офицерхэм я шіыіур ятіэташ, Фадэрэ шхынкіз загьэншіа нэужь, тутыныр трафыхьыжри, кьяшізхэри офицерхэри пырхьуэм техьац. Генералми, по лковникми, уеблэмэ майорми я шіыіур ятіэтащи, я бгьэр ушіаш. Офицерхэр нэхь зыхуосасэ. Мыбы укъызэрыкіуара жыхуэпіэр?
- Хьэуэ, хьэуэ! Мыбы сы-кьызэрыкіуар махуэ къэси сызэрежа хьэмі дышыгуш, Зи гугъу сщіы гухьыринэр щабазэш, каабай хуэдэ псынщіабаэш, Уитіысхьакъэ - гу-шам хуэлай.

м хуэдэщ. • Щабэщ жоlэ? • Щабабзэщ, уи псэр егъэ-

Ар хъарзынэщ. Миниплі щіэстащ абы, зи іхьыр ин. И уасэм тепщІыхьмэ, дэ-э дыдэщ. Уэра къэзыщэ ху-

шыра пшэг руулыгын, Ар жери, генералым тутын Іу-куэр кызыжылдигызуулача, - И льэм зышиукууздиякымы сэ, ди псэр зы чысжи ильы фізсказуула, Шацзей үнебл-гьатум, а шырккыр иль - Бжестыру сшірэкым.

БжесІэнури сщІэркъым. закъуэ дауэ хъун - си за-

Си закъуэ дауэ кърн. си закъуэ дауэ кърн. си закъуэ дауэ кърн. си закъуэ къысхуетья/уркъым... заусхъэн офицерхэр къысхуэхъратэмэ... Зиусхъэн офицерхэри изогъэблагъэ. Зиусхъэн сышашжуя къысхуэфшауэ слъътэнт, си унэ фынихъ

я Полковникми, майорми, прей офицерхэми фІыщІэ адреи офицерхэми фыщіэ хуащіащ Чертокуцкэм. - Си актыл мащіэм ктызэ-ритіасэмкіэ, зи щіыхыр ин, зыгуэр ктыпшэхунумэ, нэ-хтыфі дыдэращ ктыпшэхун хуейр. Узых ущіегтуэ жын

Унеблагъэмэ, унэг уащэри эгъэныхунш, зи шыхьыр

лэм выдагь эзэгьац.
Шэху уэздыгьэ р пагъэнац,
Ядэджэгун куэзыр хьэмэ яхэкlыжын - зытриубьдэнур
ищэркъм Чертокуцкэм. Зиускьэн офицерхэм щрагьэблагъэм, тегушхуэри яхэтысхьац - и щыб яхуигъазу къыхякыжын къригъэ ащ - и щыб яхуигъазэу къы кlыжын къригъэкlуакъым lысэха къудейуэ, Чертокуц м и пащхьэ пунш стэкан къихутащ; зэрыхъуари ищіэр-къым: стэканыр игъэщіеящ. Тізу джэгугъуэ ядэщысауэ, Чертокуцкэм и пащхьэ пунш Чертокуцкэм и пашхээ пунш стэкан аргуэру кыхутащ Ари ирифаш, Ирифри жиlаш, «И чээу жъращ, эмускъэнхэ сежьэжын хуейш, Къэтэджы жа щхьэкіэ, етіыс экыжащ Куэзыр джэгухэр фадэм нэжэгужэ кышцати, диваным итыскъа.

кіэм тепсэльыхьурэ, зы пліа нэпэ дэсхэр къызэрыгъэп лъащ. Чертокуцкэри зыдэс пліанэпэм къыдопсэлъыкі пліанэпэм къыдопсэльыкі, зэдауэхэм езым и псальи яхедэз: «Дапщэщ? Сыт гъэ?» е «Сыт хуэдэ полк зи гугьу фщіыр?» Нэуфіыціщхьэрыуэ хьуакъэ жыпіэнщ: езы дыдэ-ми къыгурыіуэжыркъым ап-тэджыжауэ зэфІэтщ, и жы-пым йоІэбэрэбыхьри. Пщыпым иого-рэзовлари. гіщы-кьэщхээшхэм щіадзащ, гсори Ізнэм пэрытіысхьэжри. Фадэр уэрщ. Ар къегъзувэкіащи, Чертокуцкэм езым ирегъа-хъуэ, щхьэгъэрытми пэплъэр-ктым

ьым. Іэнэм пэрысурэ, псальэма-ьыр кІыхь яфІэхъчаш хьэ кыр кыхь яфізкъувщ хы-щізхм. ІВІ Ігьям азуэм эта помещик гуэр щінкьвщи, кьахуимыўрат кынгьанэр-кьым. Абы иіуатэр хэт и фізщ хънт - Іупшіз ящі Ізнэм пэ-рысхэм... Кіэщіу жыпіэмэ, ээбгрыкізмын шышіадзам, жэщыр сыхьэтищ хъуат; я

пліэм иральхьэурэ, шыгуху-хэм унэм ирахыжаи къахэ-кіащ. Зигьэуэркъми, ар Чер-токуцкэми къыщыщіащ... токуцкэми къвщыщащ...
Я унэ щынэсыжам, жей Іувым хэтт псори. Шыгухум Чертокуцкэр ерагъмыгъуей-уэщ зэрыщіишэжар. И пэшым щіыхьэжри, гъуэлъыпіэм иджэлащ ар. Шхьэгъусэр

къызэщыуащ, и лІым къеплъ-ри, зригъэзэкІащ, къелІэлІа-

квызашыуаш, и шым коеншы ук. Берра закі риуот ууди, кырым, шкуа дылы үн укижыма дары кырым, шкар үн уудуулы жаны ук. Бангызушын ирикуакым - атым кышшигызушын ирикуакым - атым кышшигызушын ирикуакым - атым кышшигызушын ирикуакым - атым кышшигызушын ирикуакым кырымарын кырымар къыдэкІуэтеящ. Ауэ хадэм итти ар зэрыгуащІэри зыхищіэркъым. Хадэм итурэ, ма-хуэр сыхьэт пшыкіуті зэрыхуэр сыльэт п...... хъуам фызым гу лъитакъым. Шэщым щыжей шыгухуитым щхьэгъусэращи, пихыжащ -жей Іувым зэрыхэтщ, и пырхъ

макъыр унэм къыщlolyкl. Хадэм здитым, фызым гу дадам эдитым, фызым гу інаін: генералыр унзуітым лыгитац куажэм кырдыхьь Іуроплыхых. Ар хабээ? гуугум сабэр кызарышы - Кыздагуушыlау» аратаржам. Іздакыжыжы куаруу быр кана кырокууа. Фызым жана кырокууа. щищіэнт. жыз ... псынщіагъуэм генералымрэ полковникымрэ исщ, я дамэп ужь пт тухьырлиля малио - хэрээг эжлиац офицер щерыр, генералым и адъютан- лахэм ящыш зым. тыр, офицериті исщ; абыхэм - Сыт? - жиіащ генералым, какаlэльоір майор ныбафыр офицер шіалахэм щеупшікіз зэрыс хьэмкіэшыгур; майо- кънгъэсэбэл хабээ псэлъарым и ужь ит гухьыринам фэр къклијури, офицериплі исц; илжыри шы Алхуэдэ емыкіу блэжь шууэ ябгэрытц; шухэм хэрэ жыхуэсіэш, эи щіыхырах, шы пціэгъуэпль ин.

жанхэр ягъэджэгу. - Дауи, хъунукъым... Пху-«Ди деж къэмыкјуэу піэрэ щіэмыхьэжынумэ, къебгъэб-«Ди деж къэмый/узу піэрэ щіэмыхьэжыйуу», кьебгьэбе мізаріі. Бе токуцкэм ін шкаэтьусэм. - Я кырмытьэблэгьэххээ. - Ба ди т хьа і Льэмыжыміч кырмытьэблэгьэххээ. - Сыгті ты кыржытый кырж - Къэтэдж, къэтэдж! Псын- лэфl, мыдэ къакlуэт, -шlэу! - кlийрт фызыр, лlым и пщlантlэм дэт щlалэм.

шізу: - кіппрі фызыр, лым п Ізблэм къекъуурэ. - Ы? - жей Іувым къыхэпсэ-лъыкlащ Чертокуцкэр; и нэр къыхузэтехакъым, зиукъуз-

Зэхэпхрэ? Хьэщіэ къокіуэ:
- Дэнэ кънкіа хьэщіэ? - гурымащ Чертокуцкэр. И напіэр хузітыркъым. - Мм... - нэгьуэщі хузэпыщакъым.

- Тхьэм и хьэгыркіэ къэ-тэдж. Хьэщіэхэр къэсащ Генералым офицерхэри шІыгьуш!

хьэзыр? - Сыт Іэнэ? Іэнэ вгъэхьэзырын хуейуэ вжесlатэкъэ?

къихуащ. - Сыхъэтипліращ уэ укъыщысыжар. Сыноуп-щіа щхьэкіэ, зыри къызже-піакым. Укъэсыжри, піэм эыхэбдзэжащ. Укъыщіэзмы-гъэушар усфіэгуэныхь хъуа-ти, аращ: женикіэ урикъуа-..., ъращ. желикіэ урикъуа-къым... - Жеинкіэ зызымы-гъэнщіа ліым игу зэрыщіэ-гъур фызым и фэмкіи къи-іуатэрт.

гьэнціа ліым игу ээрыщір-тэру фызым и фэмкіи кын Іўатэргі. И нэр кьритьэжрп, дакын-кьэ хуэдэжіз энгьэхсвякым кэм Іуплаці офицерхэр. Чертокуцкам - щыбля куве-фізкі піціэнтэксым. Итіанэ кышкыльтэаліц, Жэщ джак — міску сыра ін нэр кын-кышкыльтэаліц, Жэщ джак — міску сыра ін нэр кын-кышкыльтэаліц, Жэщ джак — міску сыра ін нэр кын-кышкыльтааліц, Жэщ джак — міску сыра ін нэр кын-кышкыльтааліц, Жэщ джак — міску спецеральм. — Ар жери, генеральм бжэр обырыміш офицерхэр.

быхъущи. - Іэщым сыхуэдэщ сэ! - жи-- Ізщым сыхуэдэщ сэг - жи-Іащ и натіэм еуэжри. - Нобэ къезгъэблэгъат ахэр. Ліо тщіэнур? Къэсыпа?



КЪЭРМОКЪУЭ Хьэл

# Мэлыжьыхьым и 1-р ГушыІэм и махуэщ







Къардэн Хьэсэн

По-ре-ми-фа-соль-ля-си. пя-соль-фа-ми-ре-до. ъудейщ зэрыхъуар ді окъудеищ зарыла,а, д.. /эным илъыр макъыу... Уоу макъиблым къахэпщіыкі А макъиолым къахэпщіыкі Хъуну къомыр къэзыщіэн Щыіэр пэжмэ (Бах - фыпыкі!) Мыращ ар: Къардэн Хьэсэн! Е-е-си, щІалэгъуэ, щІалэгъуэ Алхуэмиз ущьізфіьшсым, мыл-хуэмиз мінгуэзуй щхьэ укІз-щіынсті Дыгтуыса хуэдактьэ иджи Іэмдулчэрим сэрэ а фіы-труэм дышукхарі Моуа-шэ, зы-щіянуа дарть эмбрыу кі ыжу І Тхызгъуэт, уэлахын, тхъзгъузи зыкъвін Дэл тэмбрыу кі ыжу І Тхызгъуэт, уэлахын, тхъзгъузи мальзе, мінш Ізг ххуэмимухыну кызтщыхъужт. Арціхэвкія, мис, стъузтям къщта!. Дызаплыз-кіму дыксызэпльяківжих узямі-ным «хызпі» ищіри еказмащ. Иджы АІОІ Сыщытіыскі зохуэх. Сыхущіярыхуэры сотараж. Джы-дэкі пхуимыунщіваківні хуэди-зу стета си пуклы фіыція і ур-ри, макіуэ-мэльсі, късльзатьа-хым къспаріяхыкую забупсей хоруй ушпу кымгензажальым-хым тырамузыну забупсей хоруй ушпу кымгензажальым, та



Темыркъан Юрэ

дыгэ къуаль .... Гхьэм къащищіащи, зылъэкіы

зылъэкІынум. Ящыщ фыхъункіэ дылъэіуэнць Зэрэгъыж къуажэм я къалэныр Темыркъан Юрэкіэ зэщіащ. Адрей къуажэхэм къыфхуэнэр...



Балъкъэр Фоусэт

къыхэмыщІыкІауэ Уи псэр жыррэ Лъэпщ имыпсыхьауз ПщІэжу щытмэ, Фоусэт и усэ Утегушхузу укъемыджэ, тІысэ Армыхъуамэ лъагъуныгъэ Ухэтын пфізицами уматын пфізицами ухатын пфізицами уматын пфізицами уматын пфізицами ухатын пфізицами ухатын пфізицами уматын умат Ухэтын пфіэщіами, тхьэ пхуэсіуэнш



Къэрмокъуэ Мухьэмэд

ЦІыхубэр нобэми мэхъуапсэ ИритхъунщІэхыу

гущхьэлъапсэр ФІылъагъуныгъэм теухуауч Зы тхыгъэжыьфі къеджэну. Ауз Къэрмокъуэрат абыкіз Ізэзу Щытари, хъуакізщ ари Ізсэ. Е лъагъуныгъэм игу щыкіа? Е щихухэр псори къигъэкіа?

къызэрызэуэн гуэр къилъыхъузу щыслъагъум, занщІзу зызодзэкІ-ри, плІанэпэм зыдызоудыгъуэ... Си насыпти, абы ирихъэлІзу Цоцэ къыщ[ыхъэжапц, «Езыр» имыгъуэтауэ щыжиІзм, сэ зэуэ

Си насыпти, абы ирихьээЛэу Цону въмицыхыэжин, «Езир» имыгъуэтауэ щыжи!эм, сэ зэуэ- сыктотэджыэж.

- Кхъы Із, Аыхыым щъза, ап- куэраму мыщі. Ткээ дыда, абы ухуэмызауэ ущірэгъэкіыжэнэ, сыктыемымын, - жеізри Цоцэ си пацьзы къоувэ. Сыт сщіэнт, сетіысжыяжані, абы хэту, багар кызырчуды, си пэм «салам къв- зыран одіалоді рінасір пізніна — Мы шхээтъумыр ди нахъы- — Мы шхээтъумыр да нахъи- шізра си дыщын пізні, - жи Проз, укілафа загритачауми, зэрытушхуэр къапищізу. 

Нэкі учикуриктуа? » жыхуи- Ізра и на фізнінгів рішэгуфіы- кіту «Сымкуриктуа? » жыхуи- Ізра и на фізнінгів рішэгуфіы- кіту «Сыр сыри сыхупогуфіык! «Къжи мыр сімкит» жызоізри, камырынть есцімаін мура, сиізу, си жыпым кънска жытьей зыт іншэр хузоший. Апхуэда «Іулхьэм» зэресар къапішізу, самри къзыбтъдольадару жь- на дамуна учінар кызменіз-тіз, шырымгунцэжна». » Ахыш жытьейр піцэншэу зэ- резынтам кънзэритъэгубжыр разаци; «Уи ціра кызменіз-тіз, шырымгуніцэжна». » Ахыш жытьейр піцэншэу зэ- резынтам кънзэритъэгубжыр резынтам кънзэритъэгубжыр резынтам кънзэритъэгубжыр резынтам кънзэритъэгубжыр резынтам кънзаритъэгубжыр резынтам кънзаритъягубжыр резынтам кънзаритъягубжыр резынтам кънзаритъягубжыр резынтам кънзаритъягубжыр резынтам кънзаритъягубжыр резынтам кънзаритъягубжыр резынтам кънзаритъяг ри, мак/у»-мэльей, късьльялья-кым-къепарумкиры забупсей кънун цищ къмгензжакъмм... Апхуэдия ун ажкърэ ущ!а-лэжь къмдэнэжауэ ц!ыхум дитъэнсэну! Уэлэхин, дамитээп-сэу. Еуэ жа!э, суэ жа!э, жа!эри заърац «Къващ», къмшээри зарара «Къратану б!эк!а умы-ш!эн, уалэхин... Ей-й-й-й, мы ц!ыхухэр ун ужк кънхъэми! Ткър згъэлицащ, ущ икър уа-тъэцумгъунщи, дам-астэм хэ-мылу алмастын гэшизгру дами-гъящ!эн... Аращ, аккумэ, уэлэхын, сэ към-щ!эсшэн щкъэусытъуэшкун цы-кулитын икъъриф! симы!э. Ауэ жылам уакумэ, уэлэхын, сэ към-щ!эсшэн шкъэусытъуэшкун цы-кулитын икъъриф! симы!э. Ауэ жылам уакумэу уапзун кърга-улитын икътун, анунаттуэрэ. Щымактун, куэд дыла тындэ жа сы Щьмыхсыум, куэд, дыдэ львидэ-рэ зи нападфо ситемыпльэжа си ныбжыэтыужь 1эмдульчэрии си ныбжыэтыужь 1эмдульчэрии си ныбжыэтыужь 1эмдульчэрии си ныбжыэтыржь 1эмдүльчэрии си наумуя м унум сыщрыст, «Езырэ дэстэксыми, ар кы-жыхыуэжыну и цикэнуус Цоцэ ежаят. Сэ си закъуэ дыдэрэ пла-нэлэм дэль хьофэ гопышкуэм си нэр теплъвазауэ сиздэццысым, сотупсые «Алам узажмыться за-

согупсыс: «Арам, уэлэхыч-тІэ: зэ-маныр макІуэ. Дэ къэзышэми

абы къмтенащ. Абы хэту, мо зи щхьэ сытельэ-щыхьу си куэщым ис ПІытіыкъ льакъуэ сэмэгур фімуэ ешэщіри, си льэдий гьурым хуэзу къатыр льэдакъэкіэ - «вырісы»...

лъэдакъэк1э - «выркъ1»...
Ды-ды-ды-ды-дэнэ, жып1а,
иджыпсту Іэмдулъчэрим щылакьэр? - соупщ1 сэ Цоцэ, псалъэмакъым дезгъэкъэкиу Пыт1ыкъ
згъэувы1эныр си мураду.
- А и лэжьап1эжьыращ - шэфорщ.

А и лажбапГэжыйрац — шэфорш.
Абы и псальэр шуух амады ирихьалГэу, ПІытІпксым лажбауз саматур иІэтц, тепкІзжри, «Іы-ы-ы)» - Ізпкъльэпкъ псом прижзу лажохуамбашхуэр пкущабикіац. Сыт спіэнт, си кіуэнім къвішразрехьэжьа щіўу макъыр аргуэру укіытэм игъяпијужащ.
Зыри къэмыхыуа хуэда, акым

куэлунка сол ээ улаг барарын Гол ай казурдын Гол ай казуржир на гараг бараг б

-жысбаің ся, шэІу мак'ыыр уэрэ-дым хузатьясіулен сыктура.
ПытТыклым зауз зыкльрегыз-закІ, си пэр фісубыдык іри, мыр епші э клунің жыптау зыри кып-гынэрскымі. ирешакІ, кърешэ-кіыж, кымпеш, трешытіз. Сэ губ-жымі сызэрскари, кіуараракта, сыклыщиудыным сынзсауз сы-пысці, Ауэ сабий упяніјаузыу уи напэр зытепкыжынт, - слъясіы-пуати, ПіытТыскыр ильатъум ар-гуэру за хунщізу сыкізщіопіас-кіуа, езыми жэуапыншэу сыкы-гынаріскым.
А екІ уакі «заузшухэм» зыри

гъйнэркъми. А ек!уэк! «зауэшкуэм» зыри хэзымыщТык! Цоцэ маф1эр кънгъэлымыд зарей пашым щыщТыхъэм, «уэхухуху» кІы-хыр цэгэт! ШатТыксыр үнэ элэгум езгъэт!ысэхац, Езгъэтысэхар Іуэхут, г и нэщхъыр кыжхузэхеук!5, къыщольтыж

ри, пхъэ къута гъумыщ Гэ къеп-хъуатэ. Схуэщ Гэжын урати, зызэхуэсшэш, зысшыхъри, си щхъэ т ТэкТур щ Гэсхъума нэужь, хуит хуэхъуа мо си щ Гыбыкум

куит куэкъуа мо си щІыбыкум - «быргу» - клъз къттар къриальнари, Шытыкъйр зәуз тъузыні пратазым ціянщкащи.

Шатэ банкіыр иіыгъну кънщіна кынціна кынц

— Улакуэк Ба даур щыт Тэмдал сар, къевтъяжыя псальэм къытари.

— Кыралык къндээмжри сыт, 
ауэ дрокъу. - ПІытІыкъыр хуишІзу си ныбагум Ізфана Ізккыуаш.

— М-м-м-машинэ псынщі 
зыдасыр?.

— Хьэуэ, инп.

— ПытІыкъыр си жъэпкъым 
підэв дактарт маральна 
туру у у узокам, паджансту 
у у у узокам, паджансту 
у у у узокам, паджансту 
— У-у-у-у-у-уаражы, паджансту 
— Кырары етара (жыра 
— У-у-у-у-у-уаражы, арамэ-тІдые пірци, си альатам хуэзу 
— Кыргуры.

— Ткэ, кізщіракы, арамэ-тІдые пірци, си альатам хуэзу 
— Кыргуры.

— Ткэ, кізщіракым, арамэ-тІдые пірци, си альатам хуэзу 
— Кыргуры.

— Ткэ, кізщіракым ранідія ещіри, си альатам хуэзу 
— Кыргуры.

— Ткэ, кізщіракым ранідія ещіри, си альатам хуэзу 
— Кыргуры.

— Ткэ, кізщіракым ранідія ещіри, си альатам хуэзу 
— Кыргуры.

— Ткэ, кізщіракым ранідія ещіри, си альатам хуэзу 
— Кыргуры, 
— У-у-у-у-уаражы, арамэ-ті, 
аманатізм сыкашары 
тургурам итп..

— Піытіыкым Гуатіц 
— Монатам хуазу 
— картура 
— Кыра бар 
тура 
— Кыра 
— Кыра бар 
тура 

— Кыра бар 
тура 
— Кыра бар 
тура 

— Кыра бар 
тура 

— Кыра 
тура 

— Кыра бар 
тура 

— Кыра бар 
тура 

— Кыра бар 
тыка бар 
тура 

— Кыра 

— Кыра бар 
тыка бар 
тура 

— Кыра бар 
тыка 

— Кыра бар 
тыка бар 
тыка 

— Кыра бар 
тыка бар 
тыка бар 
тыка бар 
тыка бар 
тыка бар 
тыка бар 

— Кыра бар 
тыка бар 
тыка

шэл туэхухээг сыхэгыжсыж, къуажэ дэнэ ктэна, зэрыхэкуу къйсатынгысхыми, сытрагтыгушхуэфынуктым: ПІытІыкт ещхьу сабий гушы!эрей зыбжанэ згъуэтрэ ктыздэгушы!зу нэ згъуэтрэ къыздэгушы[эу щ[адзэмэ... Хьэуэ, тlасэхэ! Ди-зыкъуажэ и жы[ауэ, си бжэ-ныхъуи-си бжэныхъуэ!..

# Усэ ткіыбжыхэр Щытахэр нэкіущхьэплъу Мэпсэури нобэ, псори догупсыс: «Ди напэхэр дымыщэу щхьэ дыщыс?!»

Дэгъуэт, ауэ...

Хьэдагъэ кіуэн!..

Къул Амырбий

(Адыгейм я къафэрыгъасэ ціэрыіуэщ)

Дыкынкlауэ нобэ Кьэбэрдейм, Ныжыцо1э гуалзу Адыгейм Оэххус апший, Кул Амырбий. Ильос тющірэ пшырэ хъуауэ, Махул заколу пумыхож ушольяшу, Уэ ноку сствэ «Кышым» ушольяшу, И адыгэ лэккым ухолажыэ. Дахэм я нэхх дахэр ун Ізицагьхэ цалхээ ытрахы ун изаагыш, Уи «Налмэсыр» дуней псом я

пльаніэщ, Мес, - «Академическэ» ціэ льапіэр

Корреспондентхэр къопщ!эпщ!эк!ыу Президентхэр къоуфэфэк!ыу, Жумарт тэк!э зи!эхэр уи

Президентьсь ... Жумарт тэкіэ зиіэхэр уи спонсору, Спонсорыншэуи уи Іуэхур къикіыу

Куэ дрэ, куэдрэ Тхьэм утхуигъз Адыгэ лъэпкъым Адыгэ хэкур къыбдэщІэращІэу! 2000 гъэ

Пыіз - акъып зэрыпъ щхьэм къимыпъэльын, зэрымыпъым имыпъэльан, зыгуэр тlакlу ильыххама, уэшх къытешхэу имыгъхушныны щхьам къягъеихэч имыгъэмыштыны щхьам къягъеихэч имыгъэмыштыны хамам къягъеихэч имыгъэмыштыны кыра убар кынкуащахуам, уи акъыпыльэр мы щіымахуэм къелауэ бжы, ау а-пыіз хуабэр» цізу къыпфіацамо, - ар диагноэщи, тедзи, уи занціар уи гъуагуу долугырым деж кіру.

Тхьэ Іухуд- пасэм щыгъуэ таурыхъхэм щыпсэуа бзылъхугъэ дахэ кірхэш, Иджы, мес: дэ жыз дыхъуху, ахэр таурыхъхэм къыхэкіыурэ кірхаракъэ, мы дунейр яуфэбгьуащ. Нейсэбэлі!!!

Уэрэд - пасэм щыгъуэм псалъэ хэбдз мыхъуу яусу щытамэ, зэрыщыту хыфІэбдзэ хъун хуэдэу зэхалъхьэ усакІуэ Іэужьщ. Xa6sa - зыщіэн зымыщіэж фыз лъэкъвцэ ціыкіу дэтхэнэми щы-хуей меданым деж етіысылізу къитіэпі, зэрыхуей дыдзу эзхибэыхь, зэрыфізфі дыдзу эзхидыхь, дигу ирих-иримыхыми, зыщыттіэгьэн хуейуэ псоми къытхудэкі иджырей «лъэпкъ фащэщ».

Курыбэм ещхь пшагъуэбэм къыхэ

губ Ун гъащіэ уэгури хуаб

# Иджырей лъагъуныгъэ

Пы щкы фэккум ешэкіауэ, «Мерсым» исш зы пщащэ. И шкыр піым тригьэщіауэ, пщащэм мэўущащэ «Сэ уэ фіыщ-ш-шэу узольагъур, Жэшкій сыопшіыхырі, "«Пыр мэгуфіэ... Хъмджэбэ

ныр мэгуфіэ... хызджэоз дэгъуэр «Мерсым» толъэщіыхыюр. 1998 гъз

# ПІэскІугъэхэр

ыгъэм щіэкъурэ и нэкіу игъуэжауэ

нгъуэжауз Къэнащ ар бацэхэплъу... Зи напэр лъапізу зэгуэр зыщэжауз

# ГушыІэрыгьафІэ усэхэр

Зэм уохьу Кьазбэч уэ. Эомео. Ээм - Ромео. Фархад, Нагульнов, Джэримэс. Роль цыкіу кьыплысми номёну, Тщошысфыра рар уэ гунэс. Нарт щау уардэ тепльэм щыгъуу Дхуащащ талантри Ізужь, Уэ, амплум коудейн ў мыххуу, Ухьуащ т еатрым и лыхжужь.

# Мысостышхуэ Пщызэбий

Пшэджимжжы Гъэмаму эщ. Бэу ийыкүү күэд Бээрабэзу дыгъэм шогуфіыкіыр... Сокъурхэ Оля и уэрэд Дахашэр радиом кьоlукіыр. Уэр тырэ и гум ирихьа Шыхубэр, месыр, гуфіэпську Зэхэтин, пфіроші зэтряхыму. Мазитху лэжьапшіэр къратыму.

# (Іъагапіэ

Уэ къыпхужаіэ: «/Ili

эн г вашы уэг урн хуалжыу Ун унэр бгъуфіэщ. Ун фызыр бжыыфіэщ. Ун бохьшэр хуэфіщ. Нахъышкыр пхуэфіщ. Пхуэдэ зыри ун жагъуэгъукъым, Схуэдэ зыри

Схуэдэ зырт ун ныбжыэгъукъым. Уэ ухуохнуэ гъашэ Зыкънзыхым. Акърэтым ущыіэныр, ауэ, Жаіэр пэжнэ, а шіы шіагъ форм Уэ ухуокнуэ т ымым малын малын малын формым. Альаганы сызыхуенлыкым. Куухэр куэцрок экспроприацэм. 1977 гьз

къыхэкіг Мазэщіэр чэфщи, уэгум щызоуалэ Хьэдагъэ кіуэн: щхьэщытщ

хьэдагьэ кіуэн: щхьэщыгіц аркъэ фіэкіа, Нэгъуэщі щамыщіу къэнэжа къэралым. 1999 гъз

## Іфі «Іэфі куэдыр фіыкъым»

Щхьэ дыщыс?! жаlэ, ауз Іэфі псоми къуаткъым диабет. Кулыкъур Іэфіш, Іэфіыпси, Кіэфетщ.. Плъэгъуа къулыкъум иліьніа уэ? 1982 гъз

Токъуий Хъусен

мысостышкуў пщызэсий Сэ сфізгуэныхыщ Нью-Йорк дзе кьомыр, Некін шыпсэухэр сфізгежіўэдш, Ханой, Багдад, Канр, Панамэ... Кьеббю-жікіз смэту ахэр куэл, Сышькіш согупсысрік; ярэби, Мы ди Мысостышкуэ Пшызэбий Сценэм ту эз мылья-туауз А хьарыпхэр зэрыпсэур дауз?

мес, - «Академическіз» да льапізр Фэ фхуэфащэ выпзу къмффіашащ, Орден дахи уи бгъэм Афэрым бжылоіз, ліым я лей, улоківічну піднам у пей, Ауз шыхкуміз, моуз дынохкуэхку: Уи гур уи бгъэм кыпгээтымізиу, Дэнзкім уи даушыхфізьр шајуатзу, Ліуатэ пами, язуэмыужу Емьізшыккуз уід тураты, Емьізшыккуз уід тураты, Корреспонденткэр

# Сокъур Ольгэ

Налшык къалэ щыпсэу Иуан Маринэт Назир и пхъур къыщалъхуа махуэщи, дохъужъу



Лахагьзу дунейм тетыр кызыдзуш гьатхэм хальхэд, фіьуэ тмагьу, пшіз зыхуэтщі бын пажэм, шыпхэу
гумащім, анэм я нэхь Ізфіьм, льапізм ун махуэшхуэмкіз дыно хэуэхьу.
Уузыншэу, ун Ізнэгум берычэтыр темыкіыу, ун быным я ехьулізныгьзм уригушх узу, ун дахагьзм,
ціыхугьзм, нэмысым кізрымыхуу гьашізшху къзобтышізну, ціыхубзым и гур зышізну, ціыхубзым и гур зышізну, насыпу кыллыщіэхъуэпс, насыпу къильы тэ псомкіи Тхьэр къыпхуэ упсэну ди гуапэш.

Уи адэ Назир, уи анэ Мерэтхъан, уи шыпхъу-хэу Маринэ, Фатіимэ, Радимэ, уи бынхэу Мурат, Заретэ, Заирэ.

# ● Іуащхьэмахуэ куей

# Тхыдэр сурэткІэ

Іуащхьэмахуэ куейм Щэн-хабзэмкіэ и унэм щагъэлъа-гъуэ сурэтыші Узденов Мухъ-

мыпкуэдэ гъэльэгъуэныгъэ кысихуэзрагъэлэщыну, ауэ хуэм-хуэмурэ, мы Іуэхум теухуа сурэтхэм къвахуъчуэрэ куэд хъуэш... Еплъхэми яфэ-гъэщ!агърэнц. Ныбжыш!э-хэм яхэтщ а насыпыншагъэр сурэтк!а япау зылъагъухэри», - жеlö Узденовым.

ДЗЭГЪАЩТЭ Азэмэт

# УпщІэрейрэ къэщІэрейрэ Moxь! - фіыуэ щыіэм щагъэгугъыурэ зи гурыгъыр ирагъэжа гуа щіэрыпсэухэм компенсацэ папшіэу ират междометиещ. «Мохьыр!» зыіэрыхьэу абыкіэ иримыкъуахэм «тіотіырэ!» зырыз къытхущіа

ухуэгумащІэрэ

# Сабийхэм

•Гу зылъытапхъэ

фахузсакъ

СТАИСТИКЭМ къмзаритым
генщыкым», шелакузсям я
зыгълскугъуз зауманым сапикъзм я заранкія къжъуманням саранкур зауманым
сарикър я закуз къмщукагуу зарыкърци, адъ-анэра,
каран за закуз уманым
сарикър я закуз къмщукаран закуз уманым
зам щряджату шыбац, абъ-анэх,
зам приджату шыбац, абы-анэх,
зам закуз на закуз дор,
пица зыкузтщі адъ-анэх,
заман икъхузтщі адъ-анэх,
заман икъхузтщі адъ-анэх,
защивать защивать зан, загузущі
рыянсьяжар, Апкузаруя сапикър уман, адъ-анока,
каран зарынать за рынать зарынать заньфинумы,
закуз за закуз за рынать зарынать заньфинумы,
закуз за закуз зак

гыпптыну.

СЭБАН Арсен,
КъБР-м Мафіэсым
пэщіэтынымкіэ и къэрал
къулыкъум и пресс-іуэхущіапіэм и лэжьакіуэ.

# Дзэ къулыкъур къыфпоплъэ

ДЗЭМ контракткі экьулыкъу цащіри напіці э, Налішык къа-лэм и дзя комиссариатым къы-хех зи ныбжьыр илъэс 20-м щыщі заузе илъэс 40-м нэс ціыхуу запасым щыі эхэр. Абыхэм лэжьапіці зу праты-нущ сом міні 23-рэ, изхымоз.

нущ сом мин 23-рэ, нэхьыоэ. Дзэ къулыкъур контрактк1э езыхьэк1ыну хуейхэм Налшык къалэм и комиссариатым зы-хуагъазэ хъунущ мы адресым-

ноармейскэ уэрам, 26, пэш 24. Телефоныр: 44-10-83.

# согупсыс: «Адам, узаахын-Таз за-майыр мак(19., Аз к-заэышэми зыкашэжин дащымышу допсау, си ныбжы-тухэр, мис, бын-унагтуу хъури ежьэжахэш, Сыту насынышхуа-таз ар- узарефикГа шэч льэшкъ къынкуамыщу зы къуз быртівы ціыкіу уиІзныр!» Ар щыжыс! э дыдэм - «тъыр-тырты! » сызыбгэлэдс цкэз-губжэм зы абджыны къыхошэш, Пщанттэм кышыдіча «Ура-а-а!» макъ иным сыкъышымуеплъз-тым, абджыны жэксутык ам ы-Ізрысз гъумыщ! э къольэтри, къакіуэруэ - еныркы- си пэб-гым къытохуэ. Ти-и, а сыхъз-тыщ!ам си нитым кърчыск! за-мыфэтъухэр къьшірімури, си нэпсри джашым хуарау къы-щіальальаш, Тъузатын! ынтым сунцізк! анапізальаціымури зыкъызапэсльэщ!ыхку мар, маліз-мадыхышкури зыкъызапысльэш!ыхку мар, маліз-мадыхышкури зыкызанішту цільа унарына унарышана ун Хьэуэ! Бзыльхугьэ уэрэд

къыщысхуэпщіам, Ныбжесіат сыкъызэкіуэкіри зэуэ:

Хьэуэ!.. Хьэvэ-хьэуэ-хьэуэ!..

Япэ дыдэу «Хъунщ» ныщыбжесlам, Укъэлындри маф!эм пэрыль пхъэуэ,

Зыхуебгъэзыхати lyпэ плъам, Сикlуэтыжри, сыкlиящ сэ зэуэ: Хьэуэ!.. Хьэуэ-хьэуэ-хьэуэ!..

Япэ дыдуу уэ сыщыпхуэзам, Кыыстехуат ун плээкіэ дахэр шэуэ. Псэгъу сыпшыну уэ мурад щыпшым, тилээкіэ псальэ гуапэ кьэбгьэнакыма пшэуэ. «Льыхъу ныпхузогъакІуэ» щыжыпІам, Сыкъэлыбри сыпхуилъащ сэ зэуэ:

Хьэуэ!.. Хьэуэ-хьэуэ-хьэуэ!.. Фянэм нысэу уэ сыщыхуэпхьам, Нэсат си дэльхуищыр къэгубжьауэ.

Ауэ, сашэжыну щыхуежьам, Яжесіащ абыхэм зэуэ: Хьэуэ!!! Хьэуэ-хьэуэ-хьэуэ!



Нэхущ Іэдэм

э академие! Хэт игъащіэм дэ дэ дгъуэтыну и гугъэнт! ии, мис: мы зыхуэфащэу пащіэ

пащіз Зытетым ар лъэкіащ игъэзэщіэн Шіэныгъэ лъагэм лыгьэ нэсыр ... за прагом ліыгъэ нэсыг щіыгъумэ, Пикіуэткъым адыгэліыр зэй зым... Адыгэ псори академик

дыхъумэ, Жетіэнщ Нэхущым зыжьэу: «Афэрымііі»



Иуан Пётр

Дощіэжыр: аддэ зы зэман, Адыгэ хъуамэ кандидат, Дгъэвурт-дгъэву!.. Иджы Иуан вац и къуз Пётр, мис, «В жаІзу хъури Урысейм академик, ежьэжащ... тр емыхъуэхъуу Къэбэ ина къыфхэтмэ. ар... а



# Пащты Герман

Талантыр Тхьэм и берычэтщ. Къуитакъэ - щумыгъэлъ, гъэлажьэ.

А берычэтым хьэрычэт ХуищІыфрэ и гур дэп жьэраж Художник щыlэмэ, итlанэ Пащтыхэ Герман етlvанэг



Телевизорхэм депщіауэ ини цівкіуй дыогъздэсіц.
«Мывэм и къуэм» дихьэхау
КъБР-р дызэхэсіц.
Ар уэ піцыну уи гуращэ
Мультсериалым и пэтежіц.
Псоми жаіз, къэжанащи:
«Къикіэт адкіи, Жылэтежі»

# Редактор нэхъыщхьэ ХЬЭФІЫЦІЭ Мухьэмэд